

thr «Imrcuiling mujumugher» h պատասխան ՆԱՏՕ-ի ընդլայնման

BPBHUL 17 20FULUP OUUS Myruh նայի ռազմական հեռախուզության գլ խավու վարչության ոլեչ, գեներալ լեյ-<u>sենան։ Ալեքսանդ</u>։ Սչեպայսկին ա ռաջիկա շաբաթվա ընթացքում կայցե լի Մոսկվա, ուr sեղի իր գործընկերնե rի հեs կքննաrկի եrկկողմ հաrաբեrու թյուններին առնչվող բազմաթիվ հաrցեւ. այդ թվում եւ միմյանց նկաշմամբ լությամբ չզբաղվելու խնդրիը։ Cus huduuuuuuu t, nr unuu orbrhu Ռուսասջանի մայրաքաղաքում լինի բաւգւառջիջություն համորություն որ հերջ

the USO h quandar fursanquir low վիեւ Սոյանան։ Վեւջինս Ռ.Դ. կառա վարության, ի մասնավորի ԱԳ նախա rurh hbs, hfüßurhh Հյուսիս-աղանsյան դաcինքի դեպի աrեւելք ընդաւծակման հարցը։ Այցից առաջ Սո լանան հայչառարել է, թե խնդիրը որեչք է լուծվի առանց ուեւէ կողմին նեղացնելու, իսկ ՌԴ իշխանությունները հայչառաբել են, ու չի բացաովում ուսզմական նու դաշինքի ձեւավուումը ի պատասխան ՆԱՏՕ-ի տասած uma grugtarh:

JUENJ Պեողումայում Ռոխլիսի հեսակեթը fhz mucsmuuuutr muh

Ujunimithumjuhy Jurmpunhu hunrhnirg & srynin hnhighonidutrh quui

կան եւ sնչեսական գործընկեր է

Ռոխլինի դիսքուստումը կառեւու-

վում է հաsկաղես այն իմասչով

կոմիչեն առանցքային նշանակու

թյուն ունի, քանի ու Պեհդուման ա

ոաջին հեւթին հաշվի է առնելու

mucsmuumpjuu hurghrnd hr un

միչնի կարծիքը Հայասչանում ոու

սական ռազմական բազաների մա-

սին համաձայնագրի վավերազման

ոյնլ գններող Ռոյսլինին։ Սակայն.

uniju mucsmuunipjuu hurghrad

Ubg nhn sh husenndhi husenh-

hurgp füßurlibihu:

Udwinning , wawg ancowiywi htancosustantթյամբ գենեւալ Լեւ Ռոխլինի հայջաւաւությունը իսու մշահոգությամբ ընկալվեց Հայասշանում եւ Սփյուռքում, առավել եւս Լեռնային Ղաrաբաnnid: Umulimuninger Gree mja funuftra. pt. hpr. «ղաւաբաղյան հակամաrsnւթյունը» խանգաrnւմ է Ռուսասջանին կաստիականից նավթամուղը իրեն շահավեց ուղեգծով ցանելու թե «Ոուսասջանի վեւաբեւմունքը Ադւբեջանի նկաջմամբ դավաճանական է», եւ թե Դուման «չի վավե-

UNUART 11 SUPPORT - USUSUE BARNON: HTB annuulpub hbamusustanıpjuli «Ձեւկալո» ծրագրին sryuð hurgugrnijgnið Amuuusuնի խորհղարանի պաշտղանության hurghrh unuhshh uuhuuguh Lbi Analyhan hujsurarbi t. ph Aurwpwnjiuû - հակամարչության չլուծված լինելն արգելք է հանդիսանում Պեհդումայում Ռուսասհանի հայասջանյան բազաների վեruphrjuj hududujūugrh dudbrացմանը, քանի ու դա կաrող է որութուրքական բախման պաչtrans gunday. Anu ghabrug-musquuduudnrp pungdbi t. nr Unrphym-

ոացնելու Ռուսասջանի եւ Հայասջանի միջեւ *պայմանագիրը, մինչեւ ու վերջինս չկարգավորի* «ղաւաբաղյան հակամաrsnւթյունը», աւդաւ բոnoth stight sitter to neh double our perposed pung նամակով հանդես եկավ Չուի Բալայանը։ Եւեկ, «Ազաջություն» ռադիոկայանի հայկական ծաawjnipjniûhg uswgwûf htstijwj ûjnipp, nr hwմոզիչ ջrում է Ռոխլինի պնդումները, սակայն, միաժամանակ, մsnrnւմների sեղիք է sալիս փոխaponidubrh hurgnid

նը Ռուսասչանի համաr քաղաքակոմիչեի մամուլի քարչուղար Անդrty Ulishmndn hwyslitg übr dunmյությանը, թե այդ կոմիչեի ոչ բոլու անդամնեւն են համամիչ Ուղելիnr win hwrgny Gru giluwynrud up hbs: «Udbihu, wjuordw nrmթյամբ. Ռոխլինն արչահայջում է կոմիչեի փոքրամասնության դիրքոmentup», wutug Uüshmnun:

1-odur t hudusul amain turտողար Անչիորովի այն խոսքերին թե Ռոիսլինն ամենեփն հակահայ it to anythul musrous lighth anhվել Ղառաբաղի անվչանգության hundur: Amu gabariuth hunswrutությունները նրա աւրբեջանամեsmpnul ulumpimate bu ste

UMZ Կառավարությունների ղեկավարները հավանություն չվեցին ինչեգրացիայի զարգացմանը

Aniump 17-h0 Մոսկվայում sեղի ունեցավ ԱՊՅ եւկւbtrh ywnwdwrniթյունների ղեկաdurübrh hunrhrah հերթական՝ 24-րդ նիսոր։ Օրակարգում ընդգրկված tr hrwswm ເກເວັກເນິ mwհանջող մոร մեկուկես swuնյակ hwrg: Դrանցից ամենակառեւուը, անկասկած, Յամագուծակցության մասնակից tryrutrh hustgrwghnu owufbrh qiխավոր ուղղությու-

sնsեսական կոմիsեն։



un nrnctio tr. wit- nauwusweh duriumts Abisar Statadhinhug buduhuühg unug' süstum- raid t. ahfi mucamufaipjuf fuhummer baar Baghalade uwu ninrsnid: Uju htstinid t UMC trurbtih durgumtsatif funihigh Chush ummulgnipjudp pugduig. Unulidu, bniddurh 17: «UMC tripfatrh dheti hurgtrh hhubuuu btribs hudugarduugarpining aubaugarte puig dusuh htrmnd atmh judo t gonida, sugdub funutaid wowg փաթեթը նեւկայաց-OtaGadarahug: rti tr Միջորեsական

> ֆումացիոն միասնական sաrածուpjul ustgönru, unfr öbnübrbgniթյան սաջարում։ Վարյապեջները հասջաջեցին «1997 թ. ԱՊՅ mtsniթյունների ինչեգրացիոն զարգացման իիմնական միջոցառումները»։

Ընդունվել են նաեւ բուննարորչա-

«Rhuntrujnirmrhqh» shua անակնկալը

בהבעונה, זז אחרטעונה, סעוטה אחנטעשיה זוին «Իզվեսչիա» մոսկովյան օրաքերքի իաղուդագրությունն այն մասին, որ Վոլգոգրադ քաղաքում ստուգումներ իրականացնելիս գռանցվել է «Քինդեւսյուտrhq» chununt adhuutrh purar nuդիռակչիվություն, մեծ իrաrանցում է առաջացրել։ Այժմ այս սննդամթերի լուրջ ստուգումներ են իրականացվում Մոսկվայում, ուր իիշյալ ձվիկներն ամենաշաց վաճառվող ադրանի թվում են։ Տակավին անհայց է, թե արդյոք նույն ձվիկնեոր համաղաշասխան սշուգում անցել են Յայասշանում, ուր հասնում են ամեuusurptr ouuumurhutand:

6467630 Վեհափառ հայrապեsը կայցելի muti Udusrughu

Udusruphujnia ti Unr Shjuliդիայում Հայ եկեղեզու թեմակայ առաջնուդ Աղան աւք, Բալիոզյանիզ սջացված ջեղեկաչվության համաձայն. Ամենայն հայոց հայrumbs Գաrեգին Ա կաթողիկոսը առաջիկա փեչովարի կեսերին հովվաղեչական այցով կմեկնի Ավսչruthu:

Մինչ այդ. առաջիկա շաբաթ. hmuyurh 23-hu. Abhuyun hur rumbsn mighthin t Durha, nrsha uwuuwunrwpwr hwunhmbini t Յուննսկոյի ղեկավառության հեչ. frhusnübnıpյան 1700-ամյակին մի ջազգային այդ կազմակերդության hbs huuusby upongunnuubrh drughrn füßurghini hundur:

curf opjäushy anrönbübrny, nrnuցից կաrեւուագույնը միջորեչական աշխաsանքի քաժանման, աrsաgraiթյան մասնագիջացման առավելությունների օգչագործման անիրաժեշsությունն է՝ ընդհանուr ռազմավաrական նպա<u>s</u>ակների հասնելու համար։ Վերջին ժամանակներում ԱՊՅ բոլու եւկւնելում դանդաղել են աւդյունաբեռության անկման sեմmեrը, իջել է սղանը։ Սակայն այդ գուծընթացները դեռը և կայուն բնույթ չեն ບເກເບີ:

Կառավարությունների ղեկավար-

ները հավանություն են չվել «ԱՊՅ

sնsեսական ինsեգrացիոն զաrգաց-

ման սկզբունքների» նախագծին։

Նման փասչաթղթերի ընդունման

wührudtesnipiniün phiwnruwd t dh

Փասչաթղթում շաrադրված են ինsեգrացիոն համագո**ւծակցությա**ն կազմակելական-չնչեսական պայմանները եւ նախադրյալները։ Ուվագծված են բնչեսական ինչեգրացման հիմնական ուղենիշերը, ընդհաunir wchwswuth chiluih, ghswsեխնոլոգիկական, ինվեսsիցիոն, ին-

ONNERU

յին սակազների սահմանման ընաquiquinnia huduljurgijuo tanjutuկանությար մասին համաձայնագիրը, übrgragübrh cuhbrh mucsmulmiթյան կոնվենցիան, աջոմային էնեւգիայի խաղաղ օգշագուծման, միջուկային կայանների անվչանգության բարձրացման աստարեցում համագուծակցության ցարգացման հեռանկաrային ծրագիրը, ինչպես նաեւ առողջապահությանը, կրթությանը, ինֆումացիոն համագուծակgnipiwip dtructing up curl thuusuppptr:

Նույն orp 33 վարչաղեց Արմեն Սաւզսյանը հանդիպումնեւ ունեցավ Ռուսասջանի Դաշնության վարյաորեց Չեռնոմիոդինի եւ Թուրքմենսցանի փոխվաrչաղեց Սաֆաrովի հեց։ AA AANAAAANNOBAA MAANAAAAA ounuanreanru

«LAP403Le» yusuuu Obuqhq-Chrnu orwarh pudubsnuubrh 5 snynun

17 ՅՈՒՆՎԱՐ, VOA: Ռուսասջանյան խոշուացույն նավթային «ԼՈԻԿՕՅԼ» ընկեrությունը հայsնեց, nr ավաrstj է բանակցությունները ամերիկյան նավթային «Շեւոոն» ընկերության հեց՝ 20 միլիարդ դոլար արժեցող Ղազախական Թենգից-Շեւrոն նավթային ծրագրի կաղակցությամբ։ Ձեռք բեռած համաձայնագrի համածայն, «ԼՈԻԿՕՅԼԸ» կսsանա բաժնեչումսերի փաթեթի 5 չոկոսը, «Շեւորնը» կպահպանի 45 չոկոսը, իսկ «Մոբիլ» կուպուացիան եւ Ղազախսչանի կառավարությունը ունեն բաժնեչոմսերի 25-ական չոկոսը։

Curj Erujուն այնուամենայնիվ խորհրդային լրջես է

17 ՅՈՒՆՎԱՐ, VOA: Ֆրանսիական «tfumrtu» ամսագիրը փասչաթղթեր է hrապաrակել, որոնք կոչված են ապացուցելու, թե հանգուցյալ պաcsպանության նախաrաr Շառլ էրնյուն «սառը պաstrազմի» surիներին զբաղվել է լրstuniթյամբ՝ հօգուร խորհրդային դաշինքի։ Շաբաթաթերթի պնդմամբ, ՊԱԿ-ում կազմված հրապարակվող փասջաթուղթը մաջնանգում է էրնյուի կապը խորհրդային հեչախուզության եւ առեւելաեվոողական այլ երկոների հեչախուզական ծաnwjnipjnibbtrh hts: Ubgjwj swrh «tfumrtup» grbj tr. nr hwugnigjwj uwխագահ Ֆրանսուա Միջերանը ջեղեկացված էր էրնյուին վարկաբեկող նյութեrի մասին, սակայն կաrգադրել tr գաղջնի պահել դրան!:

Իrաքյան թերթը քննադահեց Փարիզին

17 ՅՈՒՆՎԱԲ, RFI: Ռոյթեւ գուծակալությունը Բուլղադիայից հայsնեց, ու Իւաfh իշխող կուսակցության «Ալ Բաաս» թեrթը Ֆրանսիայի ղեկավարությանը խիսե քննադահության ենթարկող մի հոդված է հրադարակել։ Պաեճառն այն է, ու Ֆրանսիան մերժել է Իրաքի նախագահ Սադդամ Յուսեյնի որդուն, որը մահափործից հետ ծանր վիճակում էր գջնվում, գալ Ֆրանսիա բուժվելու։ Թեւթն այդ մեւժումն անվանել է լոււջ սխալ, եթե ֆրանսիական կառավարությունը չփոխի իr ուոշումը։ Ավելացնենք, ու մեrժումից հեռո Ֆրանսիայի ԱԳՆ-ն չի öcsti դrա պահմառները։ Իրաքի մամուլի համաձայն, Ֆրանսիան զգուշանում է Վաշինգչոնի եւ Լոնդոնի բացասական ռեակցիայից

Ionrhrղաrանական հանձնաժողովը մեrժեց Չիլլերի հասցեին առված մեղադրանքները

ԱՆԿԱՐԱ 17 ՀՈՒՆՎԱՐ. ԱՐՄԵՆ-MPBU: « acourts nuth» unumyցության առաջնուղ Թանսու Չիլլերի եկամուջների աղբյուրների հե-<u>sաքննության</u> խորհրդարանական հանձնաժողովը մեrժել է Թանսու Չիլլերի եւ նրա ընչանիքի անդամների ապօրինի եկամուsների աղկայության վեrաբեrյալ մեղադrանքները։ Հանձնաժողովի նախաquitin huijsturturti t, pt uju nrnշումը կայացվել է քվեաբկության uhongny, nrshų nhú t huunbu bկել հանձնաժողովի յոթ. իսկ կողմ՝ ութ անդամ պահգամավոր։ Այստիաղվ. ըսջ նրա, հանձնաժողովն այն եզրակացությանն է հանգել, որ անհրաժեշջություն չկա Թանսու Չիլլերի գուծը ներկայացնելու Գեrագույն դա<u>s</u>առանի քննաւկմանը։

Uhurani. Mairfhuish wrsgardնախարար Թանսու Չիլլերը՝ խաքյան քողերի ղեկավաrներից Ձալալ Թալաբանիի եւ իրաքյան թյուրք-



ubuutrh mus Uhuuu Quubphh hbs. հունվարի 16-ին, Անկարայի իր գրաubujudunid urulig hbsn niubgud hանդիպումից hbsn: Չիլլերի ու Թալաբանիի հանդիոյմանը նաjunrybi tr Gnijambu Uayurujnio

Քողաչանի հայրենասիրական միության ղեկավարի եւ Քոյսչանի դեմոկրաչական կուսակցության դեչ Մասուդ Բաrզանիի միջեւ խաղաղարա երկօրյա բանակցությունը. թուրքական «կնքահայրությամբ»։

18 SULPHUN 1881 F8 5

U29

Craut

Պետրումայում Որիսլինի հեսակետը քիչ պաշտպաններ ունի Այնուսանենւայնքով, Ղարաքաղին խորհուրդ է ուվում փոխզիջումների գնայ

Ulhapp to T

Ուլան բը շուրգվոց ըզոր շեր մադրությունները Ռուսասջանի խորհրդառանի սշորին պալաշում՝ Դումաinit: Uhu pt huj wowg «Ugusniթյուն» ռադիոկայանի հայկական ծաոայությանը srված hաrgաgrույցում ԱՊՅ-ի հարցերով կոմիջեի նախագահ Գեուգի Տիխոնովը. «Մեւ կոմիչեի դիւլսազույն կաղությունները է մեւ պեջության շահերին, ուսջի պացգամավուների դիրքորոշումը կլինի այնտիսին, ինչտիսին կլինի տաcsպանության նախաւայության կարծիքը։ Ըսհ Միացյալ Նահանգներում հաrածված ազդեցության գոչիների մասին stunւթյան. Դայասsանը գենվում է Ռուսասջանի ազդեցության գոչում։ Approximation of the second se քիլ հեռու եք։ Սակայն եթե Յայասջաup pubgraid t, ar hr swruidfaid thuh Ռուսասջանի ռազմական բազա, աmu bu yuronid bu, nr nj nf unubôնաղես յի առաւկի։ Դա իմ sեսակեsն t, եւ կաrծում եմ նաեւ, ոr իմ կոմիsth stumuts0 to, mung 4throp Shխոնովը։ Վեւջինս, որաբասխանելով «Ազաչության» Մոսկվայի թղթակից Արթուր Տեղյանի այն հարցին, թե ուrեմն ինքը կաrելուո՞ւմ է պաշsպանության նախաւաւության կաւծիքը, պաswulpwübg, «hhurlib, jt" nr wjūstą են մասնագեջները»։

Իսկ ահա թե ինչ ասաց Յայասջանում ռուսական բազաների վերաբեrյալ համաձայնագրի վավեrացման ինառավորության մասին արջաքին hurwpbrnipjniuutrh hurgbrnd Absդումայի կոմիչեի նախագահ Վադիմիr Լուկինը միեւնույն թղթակցին. «tu aujuusubh hts cws jud hurաբեrություննեr պահպանելու կողմbuypg to: Ubur aniu anrohiutru, կառող ենք քննարկել Յայաստանում զմական բազանեւ պահպանելու նպաշակահաւմառությունը։ Բայց եթե Դայասջանը կարեւոր ու նողաջակաhurdur t hudurnid hr surwöfnið ռուսական բազա ունենալը, եթե նույնիսկ խոսքը Ռուսասջանի խուհոդանշական ներկայության մասին է, ապա ես հանդես կգայի այդ նեւկայության

ogshu: bu ulush bu wnunid dbr dnղովուրդների դարավոր բարեկամությունը։ Ինչ վեrաբեrում է Լեռնային Ղաrաբաղի հաrցին, ապա այն իհակե hwunibwgti ti gtrhwunibwgti t: bu ghstu, mr wnwjdu fuunhrn hwuaniguiuiopius built built and a series and a series of the դյուն են եղել։ Ես կաrծում եմ, որ ղաrաբաղցիները չափից դուru համառ են։ Նրանք մեծ հերոսություն ու արիություն էին ցուցաբերել։ Սակայն mbsf t hwuywuw, pt trp t wuhrwdtes փոխզիջման գնալ։ Ասհիճանաբար այնտիսի կացություն է սեղծվում. երբ չցանկանալով նույնիսկ աննշան nı funrha hudnqu'udp ötnausnı qhջումներ կաջարել, Լեռնային Ղարաpunn guwind within t and nig. 35, nr ակնիայs է, nr նախկինում հասաrակական կաrծիքը նպասsավոr tr կողմերից մեկի համար, իսկ հիմա htsghtst ptfunid t ntmp hulunuu կողմը։ Անհրաժեշց է հեցեւել միջազցային իրավիճակի փոփոխություննեrին։ Դրական եւ բացասական onroncotre huch unotin cus yurbinr է իրականությունից յիեռանալու համար։ Իմ կարծիլով, ժամանակն է, որ ղաւաբաղյան բառեկամնեւը ճկունություն ցուցաբերեն ու մոհենան հայածաշրջանի հարցերի իրաբեսական ու գուծնական լուծմանը՝ բնականաբաւ լզիջելով բնակչության անվչանգության հաrgnւմ, ասաց Պեդդումայի wrswihu hwrwpbrnipjniuutrh hwrցեւով կոմիչեի նախագահ Վլադիմիլ Լուկինը, ուը հմուջ դիվանագեցի ու յափավու քաղաքական գուծչի համբավ ունի Ռուսասջանում։ Յաշվի առնելով այն հանգամանքը, ու Լուկինի ղեկավաrած կոմիչեր ու Ռուսասչանի արչգործնախարարության միջեւ untunungunud un apaniars pri apris par rաբեrություննեr են hաuswsվել,

nueughy

nrhudbus» UMC-h bi * վեւջինիս առնչված ընկերությունների դեկավարների նկաչմամբ հայուցված qnrðn. nr 96-hg dunmuligbi tr 97 pduluuun, udursdag: humbu shղեկացրել thuf, brby umuudmu tr «Նորինվեսցի» նախագահ Արմեն Մաrshrnujանի mաcsmանական ճարը, ու սկսվեց բանկային համակարգի, ֆինանսաsնsեսական գործունեության նբրությունների մասին դասախոսությամբ, ու հաճախ ընդհաչվում էր ավանդաչուների «Դու ասա, ո՞ւr են մեr փողելը» եւ

կանխորոշված է, որովհեջև այդորես է որեչք քաղաքական և ջնջեսական խաղերի հեղինակներին (որաքոն Մարջիրոսյանի խոսքը, սակայն, ակնաքկներից այն կողմ չանցավ)։ Մարդկանց խաթելու մջադրություն իրենք չեն ունեցել, եթե ուզենային, կարող էին օգջագործել հազաք ու մի հնարքներ։ Գաջավոոր ողջունեց Մարջիրոսյանի այն հայջաքարությունը, թե արջասահմանյան գործընկերներն այսօր էլ վաջահում են իրեն եւ որաջրասջ են առայժմ ձեռնորահ՝ մնալ ներդրած գումարները որահանջելուց՝ հույս սանք հայչնեց մաւդկանց կրած վնասի առթիվ։

Հայչառառված ընդմիջումից հե չո դաչաքննությունը վառող Տարինլ Մանուկյանը կառդաց ընդառձակ դաչավճիոը, ուր ոչ լրիվ ընթեւցումը գոեթե եւկու ժամ չեւեց։ Ուսչի, շոջանցելով «աղացուցված համառված» մեղադռանքների չողավուիչ ընչոանին, ուոնց այս կամ այն չափով անդռադառձել ենք նախուդ հուաղառակումնեւում, նեւկայացնենք ամբասչանյալների ողաչժաչափեւն ըսչ համաղաչասխան հոդվածների (վեւջիննեւս կուկնում

«Նորինվեսs». Դաջավարությունն ավարչվեց, քննությունը դեռ կշարունակվի

ELEAND

այլ զայгալից բացականչությունեrnd, huymtu uuti nusudnrh' uuբասչանյալին եւ առավել «ակչիվ» ավանդահուներին սասհող դիհոդություններով։ Մարդիրոսյանի «ինքնապաշտպանությունը» հիմնակա նում հանգում էր իր ձերբակալության պահճարով չօգչագործված հնաrավորությունների թվարկմանը։ Նրա ասելով, հենց այդ ժամանակ (95-h մայիսին) junchr yurybr thu սողասվում արչասահմանից, եւ չնshuwկան լծակներին shrumbsnn «անգrագեչ, նախանձ» դեչական այրերը կանխորոշեցին «Նորինվեսsh» փլուզումն ու ֆանsասsիկ ծրագրերի կործանումը՝ գյուղաչնչե սական հզու միջոցառումնեւ. րաrår sեխնոլոգիաների նեորրում (արջասահմանյան հզորագույն sեխնոլոգիական ինսsիsուsներից մեկն, ըսջ Մարչիրոսյանի, մջադիր tr ybusrnu punghi unchumrhh inru երկրներում, այդ թվում Հայասջա նում, եւ համագուծակցել «Նուինdbush» hbs), bi unfa: Uopwusuնյալը հայsնեց, ու մեղադրական եզրակացության մեջ բերված թվեrի 98 sոկոսն սխալ է. եւ ինքը կաrnn t uby wn uby hbrfby nruuf, սակայն համոզված է, ու ամեն ինչ

hujsubind nr min dunganger ումը թույլ կչա ավելացնել ավանդաչուների կորուսչների հաջուզման համաr աոկա միջոցները։ Աrմեն Մաrshrnujuulip huludud tr nunhuurugnuuuth bi uuuug, nr «Unrhudbusp» sunnunbini uhongnd փորձում են կոչրել ժողովրդի մեջքը (Gyush mühr ghsuyung Ghrmdp). «նավթով խեղդել եւկիւը», նաեւ քննաղաstg orblifh ptrmpjmllltrp: Մարչիրոսյանի պաշտղանական ճարին հեsեւեց վեւջին խոսքը. «Իմ միակ ելքը ձեւ փողերը վեւադաւձնելն է, եւ անկախ նոանից, թե ուքան կնաչեմ, պաշրասչ եմ վերադաrձնելու ավանդահուների փողեrը»։ Այս միչքն անհաղուդ չթողեց snւժած ավանդաsnւների մի մասին. մինչ մյուսները պնդում էին ums bu wund, nghug ti gtu swim: Մյուս ամբասsանյալները, ինչպես եւ առաջին դաշական նիսչում, հրաժաղվեցին ընդունել իրենց մեղքը նեւկայացված հոդվածնելով Մասնավուադես. Գոււգեն Մաւթիrnuյանը կrկնեց, թե միայն օգնել է «Նուինվեսցի» ավանդաջուներին հնաrավորության սահմաններում. պաrsftr անելով, վճաrել նrանց ավանդներ, միաժամանակ ափառ-

են որեջական մեղադրողի միջնորդությունը)։ Արմեն Մարչիրոսյանը nusumursilag 12 surh ugusազրկման ուժեղացված nեժիմով աշխաւջանքային գաղութում՝ գույքի բոնագրավմամբ. Գոււգեն Մարչիrnuյանը 7 sաrվա բան<u>s</u>աrկmթյան. նույն դայմաններում։ Կարադեց Ալեքսանյանն սչացավ 9 չարի՝ նույնmbu գույքի բոնագ**ւավմամբ**, ուժեղացված ռեժիմով աշխաջանքային գաղութում։ Ամբասsանյալներից եrեքը, nr խուսափել էին կայանքից (Urwrws Ubjfnujwu, Absrnu Edպարջյան, Վապան Ղարիբյան), «արժանացան» համադաջասխա-Gupur 4, 3 to 2 surdu ugusugryման։ Սակայն նրանց նկածմամբ կիrառելի համաrվեց համանեrման nmemun, hi Ururus Uhifnüjuüh պատժաչափը կ**r**ճատվեց 3 տաrվա. իսկ մյուս եւկուսն ազաչվեցին musdh կrmuhg: Urubu, Ursuchu, Գոււգեն Մարչիրոսյան եղբայրների եւ Կառապեց Ալեքսանյանի գործը րսչ մեղադրանքների մի մասի, որոշվեց վեrադաrձնել լrացուցիչ քննության։ Այնորես ու, դաջավարությունն ավարչվեց, սակայն քննությունը դեռ կշատոնակվի։

ղեցք է ենթադրել, որ ռուս դացգամավորի ցեսակեցները Ղարաբաղյան հակամարցության վերաբերյալ արցացոլում են այդ հիմնախնդրի նկացմամբ Ռուսասցանի արցգործնախարարության դիրքորոշման մեջ վերջին շրջանում ցեղի ունեցած փոփոխությունները։

աննանան անվան

Տայասջանը՝ վջանգավու խաչմերուկում

ՄԱԿ-ի թմrադեղերի վեrահսկման ծրագրի աջակցությամբ, այս sարվա հունվարի 14–17-ը կայացավ որն Բեւնարդ Լերուայի գործուղումը Յայասswն։ Պոն Լերուան 10 swrի աշխաsել է ուպես դաջավու՝ պայքարելով թմոադեղերի դեմ։ Արդեն 7 sարի աշխահում է ՄԱԿ-ի թմrադեղերի վերահսկման ծրագրում՝ իրավական հարցերով ավագ խորհրդացու։ Նա իր աջակցությունն է ցուցաբեrել նաեւ նախկին խորհողային Միության այն կառավաrnւթյուններին, որոնք ցանկացել են բաrելավել իրենց օրենսդրությունը։ Յայաստան գուծուղման նպատակն է որոշ խնդիրների առկայությունը։

Թեռեւս թմռադեղերի խնդիրը Դայասջանում դեռ առաջնային հարց չի համաrվում, սակայն կարող է վաջթաոանալ, քանի որ առկա են որոշ խթանիչ գործոններ։

Յայասշանը գջնվում է թմռադեղեր աrsադրող եւ թմռադեղեր սպառող երկրների խաչմերուկում։ Որոշ գյուղական շրջաններում առկա է կանեփի ու կակաչի մշակում։ Մեծ է երիՏասարդության հրադուրվածությունը առեւմջյան մշակույթի՝ միջոցներով։ Միջազգային կազմակերդված հանցագործության հեջաքրքրությունը Դայասջանի նկաջմամբ հնարավորություն է ջալիս իրականացնելու թմրադեղերի վածառքը։ Առկա է օրենսդրության թուլություն, եւ հարմարեցված չէ միջազգային թմրաբիզնեսի իրավիճակին։

Յարկավոր է հնարավորին արագ օrենսդրության ընդունում (մի կողմ թողնելով հնացած խորհրդային օrենսդրությունը), որը կընդգրկի թմրադեղերի համաղարփակ ժամանակակից դասակարգում, միջազգային կոնվենցիաներին համաղաչասխան արդյունավեs պահժամիջոցնել, նու իւավական ակstr, որոնք կկարգավորեն թմբաղեղերի, ուղես դեղամիջոցների օրինական կիրառությունը, թմրադեղեrի դեմ պայքարի արդյունավեs միջազգային համագուծակցության կազմակեւպումը (միջազգային մակաւդակով վեւահսկվող չեղափոխման մեխանիզմների մշակում)։

Սեպsեմբերի 25-ի դեպքերի համար հեւախողվում է 6 մարդ

ԵՐԵՎԱՆ, 17 ՅՈՒՆՎԱՐ, ԱՐՍԵՆՊՐԵՍ։ 1996 թ. սեպցեմքերի 25-ի դեպքերի կապակցությամբ առ այսօր Գեռագույն դացաւան է ուղարկվել 6 գուծ՝ 12 մարդու նկացմամբ։ Դրանցից 5-ը՝ 11 մարդու կեռաբերյալ, ՅՅ քրեական օրենսգրքի 74 հոդվածով է (գանգվածային անկարգություններ), իսկ 1-ը՝ Սանիկ Սարգսյանի վերաբերյալ՝ 74 եւ 61 (աոաբեկչական ակց) հոդվածներով։

Նեւկայումս կալանքի sակ է 3 մաւդ, 9-ի նկաsմամբ փոխվել է խափանման միջոց կալանքը։ Նւանց վեւաբեւյալ գուծի քննությունը շաւունակվում է։

ՅՅ դաշախազությունում ասացին, ու դեռեւս հեշախուզման մեջ են Աrշակ Սադոյանը, Ալբեւջ Բաղդասաւյանը, Աշոջ Թեւզյանը, Աւմեն Խալաջոյանը, Աrsակ Գեղամյանը եւ Աrմեն Վաւդանյանը։

Աrժեթղթերի շական չի համապաsասխանում միջազգային չափանիշներին

Եռեկ, հունվարի 17-ին Ժուոնալիսչի Տանը «Ֆինանսներ եւ բանկեր» թերթի կազմակերդմամբ «Արժեթղթերի սեփականության իրավունքի փոփոխումը եւ նրա ազդեցությունն արժեթղթերի շուկայի ձեւավորման գործընթացի վրա» թեմայով հրավիրված էր կլոր սեղան, որին մասնակցում էին գործարար աշխարհի ներկայացուցիչներ։

«Սեդ Մաrubդ» խորհրդաչվա կան ընկերության sնorեն Տիգրան Ջrpաշյանը նշեց, nr Հայաստանում արժեթղթերի շուկայի զարգացում գոյություն չունի առկա մի շառք խնդիւների պաշճառով, եւ աւժեթղթեrի cուկան չի համապա<u>sաս</u>խանում միջազգային պահանջներին։ Նա ընդգծեց, ու աւժեթուղթը միայն վկայական չէ՝ նաեւ ապրանք է, որը պատունակում է իրային իրավունքների մի ամբողջ համակարգ, եւ նողասչավու որայմաննեւ է սչեղdniú urdbpnphrh uquis crowuu ոության համար։ Սակայն, ՀՀ-ում գուժող օւենսդրական դաշոր խթանում է աւժեթղթերի եւկրուդական շուկայի ձեւավուումը, ինչը կաբեւու է süsbumpjuli մեջ ներդրումների համար։ Պրն Ջրթաշյանը նշեց, որ աւժեթղթերի նկաչմամբ սեփակա նության իրավունքի եւ արժեթղթով ուվող իրավունքների ռարանջաչման անհրաժեշչությամբ է ,պայմանա-

Jurduð urðapaparnd srunn hruվունքների իրացում եւ արժեթղթերի uhongny srynn hrundmufutrh yhnխանցում հասկացությունների sաrքեւակումը։ Իւավունքները իւացվում են թողարկողի եւ ներդրողի միջեւ, իսկ փոխանցվում՝ նեւդրողնե rի միջեւ։ Վերջինիս աւդյունքում sbղի է ունենում աւժեթղթերի նկաչմամբ սեփականության իրավունքի օջարում։ ՀՀ կառավարության կողմից ընդունված գուծող օբենսդrության համաձայն. աrժեթղթերի ոեեսորի վարման ընդունված կարգը խոչընդուում է արժեթղթերի շուկայի զարգացմանը։ ՀՀ օրենայրությամբ, ոեեսորն վերագրվում է նուսն ոչ բնորոշ գործուներւթյուն՝ աrժեթղթերի նկաsմամբ սեփականության իրավունքի փոփոխում եւ վերջինովս էլ ոեեսչորի վարման գուծունեությունը նույնացվում է նոsաrական գործունեության հեs։ Uqգային կենչունացված ռեեսչրի չնօrեն Կարինե Ռութինյանը եւս հավասենց, ու ընդունված կարգը լի է անհեթեթություններով։ Միջոցաոման մասնակիցները ընդունեցին դիմում, ուով կառավառության հասsաsված «Անվանական աrժեթղթեrի ռեեսորի վարման մասին» կարգը գնահաչվեց ուղիս աւժեթղթերի շուկայի զարգացումը վջանգող եւ սեփականաshrbrh գահերը ունա-

հատղ փասչաթուղթ։ Առաջարկվեց կասեցնել այդ կարզի գործողությունը եՐ աշխաչանքներ մշակել նոր նորմաչիվային փասչաթղթերի ուղդությամբ։ Օրենսդրական դաշչում վետհիշյալ հիմնահարցերը վերա նայելու եւ համադաչասխան փոփոխություններ կաչարելու համաչ լաչ դիմումի առաջարկվեց սչեղծել աշխաչանքային խումբ՝ շուկայի մասնակիցների մասնակցությամբ։

1	1100 0000
-	น29- อกมละกล
	իաթարակութեան է թարի
-	holiwhit be howswould be
	ulgo» parph hhdumhr funrhnung .
0	orbiw0 375010, Ru0rumbsnipbw0 47
-7	
	mail INTERNET: azg2@arminco.com
1	իլիսաւու խմբագիւ
-	UUAR UITSPREUD / htn. 521635
	Suortu
U	ULAPU ULAULUU / hbn. 562863
1	STYLE hwdwywrazwyhu
	առայութիւն / 581841
	Apple Macintosh
-	ացարուժքույիը շուստգլն
	Uqq= pbrph
3	նդումը «Ազգին» պատւադիր է
	AZG- DAILY NEWSPAPER
	ditor
F	AVEDIKIAN / phone: 521635
đ	7 Harvapatoutian st.
.4	erevan, Arhienia, 375010
-	tend of the second s

18 ONFUNEUR 1997 12 3

U24

un monte զգը» եւեկվա համարում qnidbi tr' hhuqcupph o-* rը Բեյրութում իr մահկանացուն է կնքել ՈԱԿ-ի, ԹՄՄ-ի, ՅԲԸՄի վասչակավու ղեկավաւներից Յոայյա Սեդոակյանը։ Դայասջանում մեր ընթեւցողների մեծ մասի համաւ այս անունը թեrեւս ոլինլ լի ասում։ Պայմանների բերումով Յայասջանում մենք գիչենք միայն այն սփյուռքահայ գուծիչների մասին, ովքեւ անմիջական կաղ ունեն մեr եւկրի առօւյայի հեց կամ վերջին ցարիներին հա-

55 surի անընդիաs նա ծառայել է ոչ միայն այդ կուսակցությանը, այլեւ ՅԲԸՄիությանը եւ Թեքեյան մշակութային միությանը, ուի հիմնադիւ անդամներից էր։ Եվ ոչ միայն։

Նրա ազգային-հասարակական կյանքն սկսվել է ՅԲԸ Միության Յայ երիsասարդաց ընկերակցության (ՅԵԸ) մեջ։ Յաջուդաբաւ եղել է այդ կազմակեւպության «Անդւանիկ» ակումբի հիմնադիւ ոլաջասխանաջուներից, այնուհեցեւ դարծել է նույն կազմակեւպության կենչունական ղամասում իր դոներն է բացում Վ. Թեքեյանի անվան վարժարանը, որի wrsnuwstru tr uw:

Յանգուցյալը եղել է եւկաւամյա ղեկավաւն ու աsենադեsը ՌԱԿ Լիբանանի շրջանային վարչության. միաժամանակ շուրջ 30 surի մաս կազմել ՈԱԿ համագաղութային կենցոոնական վարյությանը, իսկ 1982-1988 pp.-hu q(huudnit) wju:

hr apuntgruð surptr mucsnuutrի բեrումով 🤤 Սեդոակյանը եղել է սփյունքի շած գաղթօջախներում,

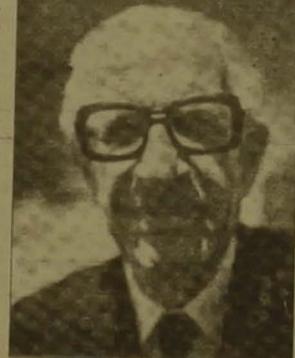
Uqquiph-huuuruyuyuu urhtusuyurd ti wupwuhr anrohsp ปันษา ราพราน ปนกานปามนั้น hhzusulph

UOSANAR

Ծախ են լինում այսsեղ։ Այնինչ 🤻 Սեդրակյանը վերջին անգամ Յայասsան է այցելել դեռեւս 1989 թ.-ին, գլխավորելով ՌԱԿ պաշվիրակությունը, nr Եrեւան tr ժամանել Յայասջանի այն ժամանակվա ղեկավարության, ՅՅՇ-ի եւ մջավուականների հեջ հանդիպելու։ Այնինչ ۹. Սեդւակյանն սփյուռքահայ այն գուծիչներից էր, fibrhg, nrnuf hrbug usth bi wohuwsանքի կնիքն են թողել 1940-1990-ական թթ.-ի սփյուռքահայ կյանքի վrա։ Բավական է ասել, ոr 1946 թ. նա եղել է ներգաղթի կենջոոնական կոմիsth wstuwnmhr, hul hwonry swrh. surphr բողոքների հետեւանքով նույն կոմիsեի համայնավու նախագահի իրաժարեցումից հետ դարծյալ ատենադորի որաշերնում փասերեն դեկավարել է այն։

Սակայն ավելի համաղարփակ ներկայացնելու համար նրա գործունեությունն ու վասչակը, հակիրծ swնf կենսագրությունը։

Յուաչյա Սեդոակյանը ծնվել է 1916 թ. Յոզղաsում։ Ուսումն սջացել է Բեյrութի Յիսուսյան հայrեrի դորոցում եւ այնուհեsեւ՝ ֆրանսիական Սեն ժոզեֆ համալսաrանում; ուն ավարչել է իրավաբանի մասնագիհությամբ, ימולי שעט א טוןשב ז' פווולידוד ղոսը։ Այսուհանդեrձ, իrավաբանից նա միայն հիդղոսն է պահպանել։ Եrhswuwrn swrhfnid «hwdwfwgrdbլով» ՌԱԿ մեծ ղեկավար դրոֆ. Բաrունակ Թովմասյանի կողմից, cnurg



վարչության փոխաջենաղեց։՝ 1940 թ.-ին եղել է գլխավու հիմնադիրը ՅԵԸ-ի համալսաrանականների միության, մշակել նրա կանոնադրություun: trium suchutr durts t 3PCUhniթյան Լիբանանի կառույցի աշենադ**mrnւթյունը**։

1947 p.-ին Մեթr Յrալյա Սեդrակյանը մի խումբ գաղափաrակից ບ້ອຍຜູ້ການຊີ່ພູບບໍ່ບໍ່ມາງ, ກໍບອ ກິ່ງເບີບພາການບໍ່ "ເ

բազմիցս եղել է մայր հայրենիքում։ Աշխահել, պայքարել է, որպեսզի պահղանվի կամ վեrահասsաsվի Յայ եկեղեցու միասնությունը՝ Մայր աթոռ Ս. էջմիածնի գեւակայության ներքո։

Աորել է համեսց, մինչեւ 65 ցարեկան հասակը ամուրի, ամբողջակաunrth ti wrhtuswywrd ytrmnd նվիւված լինելով ազգային-կուսակցական գործունեության։ Անբասիր durfh ti üljurugrh str' hurgwüfü t վայելել անգամ հակառակուղների։ Շրջահայաց, հանգամանքներն ու հնաrավորությունները լավ կշռադաsnղ ղեկավաr՝ Մեթr Սեդrակյանը միշց դեմ է եղել հայնուռն որոշումների, դավանել ու քաւոզել, ու ղեկավարն իրավունք չունի կաջարումն անկարելի հրահանգներ ու որոշումներ sալ իr ենթականերին։ ՌԱԿ-ի նեruում, թե ազգային կյանքում եղել է համախոհության, առնվազն համակեցության ջաշագով։

Իւ հաղուղավու հոդվածները լույս to stuty Phyrnipnid hrwswrwydny «Quirpoul» or uptrpnid ti «houնակ» ամսագրում։ Անջուր եւ ածականներից զերծ այդ հոդվածները խմբագրին հանձնելիս միշե կրկնել է «tpt wrdwih itu asitr hrwswrwկելու, առանց այլեւայլի նեցե գամ բյուղ, իսկ եթե մեջը կուջուկուկոց գենես՝ կոնացե եւ խմբագրե ինչորես nr ynighum: tonr ակնածանք hr վասչակին։

Suguesula unghugulau mtsmpjn°iu

Urauquia

ung h dur bi udbih dun, durphնիս՝ հանгաքվեի ենթակա անայլընչբանք չաբբերակի հրապարակումից հետո. ջանացել եմ գջնել հայկական որեջականության խորհրդավոր, անըմբոնելի «պարադոքսներից» մեկի բացատությունը։ Նկաչի ունեմ Սահմանադրության unugha yasp, nr hnyuynia t. «Հայասsանը սոցիալական պետւթյուն t»: Եվ. ամանույա հանգսsից հեsn. huruquis phrph unuight tonit հայչնաբերելով սույն խնդրի վերաբեւյալ մեւ ամենաազդեցիկ եւ խոսովանենք, ամենահաrգաrժան պեջական այրերից մեկի ՄԴ նախագահ Գագիկ Հատությունյանի Աւմենաւեսի թղթակցին շնուհած մեկնաբանությունը, թեթեւացած cnify fuichgh. Ubryumbu uju գլուխկոչուկը կդադարի որդչունլ uhsfu: flush uh cuind hurnwigh. սակայն. ավաղ, սոցիալական պե sության հիմնական բնութագրիչնե rh. «պետության սոցիալական ֆունկցիաների», կառավաւման աւվեսչի մասին ընդհանու դաչողություններից, անցման շրջաննե rnւմ սոցիալական <u>mաcsmան</u>վածության հուսալի համակարգի սsեղծման անհրաժեշջության հիմaudurnidhg quis fhy puil asiu: Հրապարակումը, սակայն, լույս սփոեց «Սոցիալական պետություն» հասկացության ծագումնաբանության եւ նշանակության վրա։ Հայչնի դարձավ, որ «սոցիալական կառող է լինել միայն իրավական եւ ժողովրդավարական պեsnipjmän, nir մաrnni þrավունքնեrի պաշ*ո*պանության հռաշխիքների ամբողջական եւ գուծուն համակարգ է աշեղծվել, ուր պետության կառավարման ամբողջ համակար գը խաւսխված է ժողովողավառական սկզբունքների վրա եւ աղաhnddud t դրա անշրջելիությունը»։ Ujushning hashin in t, nr Lujuusանը. Մահմանադrության կնքաhujrarh ywinf a ponsinipjuidp, urnhu huy (hnyhuh 5-hg hbsn), wնառաւկելիուեն իւավական եւ վճռականորեն ժողովրդավարական. bright t, bi bpb win, wind h by tr նշանակում եւ n°ւմ էr mbsf նախագահի նախընչյական ահազանգը. nr graph wchuwrhh ynrowuniu tr խոսչանում սխալ ընչության, այսինքն, ընդդիմության թեկնածուի հաղթանակի դեպքում (ներառյալ, անշուշջ, ժողովրդավարական գործընթացների ողբալի ավարջը)։ Ուrնմն. n°ir tr այն ժամանակ իրավական պետությունն իր անշրջելի ժողովրդավարությամբ արդյո՞ք գոհ էր գնացել «նոյաջակն արդա ruguni t upongubry» hrucuih կարգախոսին։ ՍԴ նախագահը, բաrեբախsաpur, ujūfuli purh t. nr «unulidնացնում է» սոցիալական դեռության հիմնական բնութագրիչները. ու թույլ են չայիս ինքնուրույն գնահաsել այդ հասկագության կիրաnbihmpjning apr pritting and an and a standard and a standard and a standard and a standard a stan Ujumbu, unghwijuhuh mbsniթյունն, ըսջ արն Հարությունյանի, ենթադրում է մարդկանց սոցիայա։ կան պաշողանվածության եւ թաrնկեցության ապահովման orhunnuhun pure satas mahmimpinili: Ighshu, pa uar gamfaid nrnuf bu min bruch prahrn. umկայն համաչարուծ սույրուական անպաշտպանություն դայսաննեւ rnid, nr uunjuuguhalpuu nüsrmpjniffibrhg hbsn gun oug pffn նախագահը, այդ մաս թասնլը abna wawd, lfu arywayash aftershu ampanasınd hathupp dunrhu snurf suy ht. while bries rara, unghujudu a saintip muhuligned to greeneding mucsmulidudnie i mainud. ht ny mbsauhuuli uu philup

ՀՀ Մահմանադրության ընդունու- համակարգերի առկայություն։ Մեր դեպքում այդպիսիք կառող են հա մաւվել, թերեւս, բնակչության կա rիքավորության գնահաsման «Փաrnu» համակարգը եւ թարեգործական կազմակերդությունները։ Վեր ջիններիս շնորհիվ բնակչության ոrncwhh մասն, wacnies, huniauփում է unduhur լինելուց, մինչ «Փաrnup»՝ սովիրային sushuniթյան պայմաններում, երբ միանգամայն անվեւահսկելի են մաւդ կանց զրաղվածությունն ու գու ծագրկությունը, ընչանիքների իրական կազմն ու եկամուջները, շաrունակում է կույr մնալ, չնայած կաsաrելագուծման անգուսող ցան կությանը, եւ հաrկային ծառայու թյունների, պետավորերյան մաւմինների աջակցությամբ եւ usnignidubrh dhongny «Փաrnuh» ցուցակները «սանբելու» մասին խոսակցությունները մչադրություն ներից այն կողմ չեն անցնում։

Սոցիալական պետության հաջուղ հաsկանիշը կենսամինիմումի եւաշխավուվածությունն է, ու, ըսչ էության, նույնպես ոչ գիջական ֆանչասչիկայի բնագավառից է։ Urnurhi, bryni, brbf, inru bryurաձիգ surիների ընթացքում այդ ցուցանիշը չիսչակվեց, եւ կենսապահովման նվազագույն զամբյուղը, ու հաջողությամբ հաշվում է յուrաքանչյուr sնsեսուհի, նույնքան «անուսայի» է համապաsասխան ծառայությունների համաr, ուքան հայջնի ֆիլմի վրիժառուները։ Ուսshtu nodur t tüpunrbi, pt «unցիալական» մեւ պետությունն ի վիճակի է եrաշխավունլ մի բան, որի մասին որելէ գործող չափանիշ չունի, չխոսելով արդեն «կենսամինիմումը եrաշխավորելու» մյուս. ավելի ծանրակշիռ արգելքների umuhu: Ujünihushi, murquniú t, unghuլական պետությունն ապահովում է «muhush wows gurguguwu bi ինքնադրսեւորման bruchuhführ»: Ubrohuubru, huymbu huysuh t. հիմնականում հանգում են առուվաճառքային ընդունակություննե rh h hujs quinta ni quirquiquuնը։ Ոմանց համաr դա աrեւելյան։ արեւմչյան, ոուսական, հազվադեպ՝ չեղական ապրանքների իրացումն է հայրենական լայնարձակ snüudundunübrnid: Մյուսները yundunfh au huumu uhst, juhno. mushi... buy urwuf. nu «wgus զարգացումն ու ինքնադրսեւորումը» չի համապաsասխանում «Unցիալական պետության» ընձեռած հնաrավորություններին, խղճուկ anjmipjnia ba fure sulhu huirbնիքում կամ հանգովանում «հեռուunshy uchuurhührniu», hph uniնիսկ վերջիններիս Սահմանադրությունը չի ամբագրում (կամ «այս yuu wju abing t wurwgrnius) unցիալական պետության սկզբունքը, h surphrnipjniù úbr hnijhuhhuգյան Սահմանադրության. ուր այդ մասին խոսվում է ուղղակի. աnung uhumhapi ՍԴ նախագահն, այնուամենայնիվ, միշց պահպանում է չափի qquigning hi udbjuganing t. nr «Սոցիալական պետության կայացումն անընդիաs ու մշջական գուdulipug to, bi «uhumi to mil din-.sbgnւմը, թե պետությունը կաrող է սոցիալական համաւվել միայն այն դեպքում, երբ արդեն սեկղծել է հզոր շնչհսական նախաղույալներ bi hurny t dudulimh gsubi úsuծելու մարդկանց սոցիալական կարիքների մասին»։ Եվ մի թե Սոցիալական որեջության հռչակումը գեrնդաջակ է, խորհրդանշան։ Այդ namfnid h b) armejuht, på hhuum ywu orbufh ujniu hyndwdubru ti unuy gwaynipiniaabrh mwrg wr-តំណម័យពួករាល័ រូងដ៏៖

ԹՄՄ-ն, ուն այժմ սփյուռքում մեծագույն մշակութային կազմակերողություններից է։ 1951 թ.-ին նրա գլխավուած վաւլության ջանքեւով Բեյւուph hujuhno uutuulurhfuunr pu-

MANNERU

S. U.

առաջաւկում է Արդեն մեկ չարի Հայասչանում գուծում է աղառողների միությունը, որի նոյածակն է ոյաշտյանել սոյառողնե դի շահեղը։ Միության ընթացիկ աշխաջանքներից վերջինը վերաքերում է էլեկչուսէներգիայի սոյառման խնդrhu: buymtu ghstuf, uyu uuuuhg hhուսովում են էլեկչուսէներգիայի նու umhmdight. 100 higs numming umhmfmu hucquiryqmu t 13 praving, huq uduh huntur 20: Ինչ խոսք, սակագնի քառնուցումը բնակչության զգալի տասին մեծ խնդիւների կիանգեցնի հայկային ձմռան ամիսներին, քանի ու հաշվաւկի վեւանայման արդյունfnið guðr bljuðnis mútgnn púsulíþfները չեն շահում, այլ ուղղակի չուժում են։ Այս առումով միությունը հաrgումübr t yusturbi brtanu funjufni ta apazar 100 yds titysrutabrahujh սորառման քացառիկ դեղքեւ են gruuugylty:

Հարցման մասնակիցների միայն 313 sոկոսն է, ոr սոյարել է մինչեւ 100

lyds hauwuuf, nraug ogsugardud t լեկտաէներգիայի քանակը կազմել է 0.87 snynu, gruuugdby t buu uby puցաղիկ դեղք, եղել է միայնակ աղող կին, ուն ամբողջ ամսվա ընթացքում սողառել է ընդամենը 9 կվչ հոսանք։ Հաւցման մյուս աղյունքները ցույց են sվել, nr բնակչության զգալի մասը աղատում է 300-400, նույնիսկ մին-)th 600 44/s.

Միությունն այս խնդրի վերաբերյալ առաջաւկ է մշակել եւ ներկայացնում t hr surptrulp, nr 100 ligs tütrahusյի սպատման դեպքում սակագինը umhumudh 10 nrud, hugnrn 100-h hundur 15, brong to wybilth https:// hudumusuuluuluupur 20-30 դրամ։ Ինչպես նշեց միության նախագահ Արմեն Պողոսյանը, նման կարգի ընդունման դեղքում կշահեն ոչ միայն նվազ եկամուծ ունեցողնեrn, un cuistrn huunnunpuir hogsugnrðtú hnunuúfp:

UPURU UUDUPSIII.

Մեrգեյ Քաղալյանը կմասնակցի Բելառուսի կոմկուսի համագումաբին

ՏՏ սպառողների միաթյունը

ԵՐԵՎԱՆ, 17 ՅՈՒՆՎԱՐ, ԱՐՄԵՆՊՐԵՍ Յունվարի 17-ին ՅԿԿ կենչկոմի առաջին քարsninur Սերգեյ Բաղալյանը մեկնել է Բելառուսի մայրաքաղաք Մինսկ։ Կոմկուսի գրասենյակից չեղեկացրին, որ Ս. Բաղալյանը Բելառուսի կոմկուսի հրավեrnվ մեկնել է այդ եrկրի եղբայրական կուսակցության՝ հունվարի 18-ից 20-ը կայանալիք համագումարին մասնակցելու համար

Սասիջաrական ոսջիկանություն՝ քաղաքի բյուջեի հաշվին

սանարսեն, 17 հանդու, որութութը, հարարարում, նու աղբըայնի՝ cursul կև փավ ծունեությունը կվեrսկսի սանիշառական ոսշիկանությունը, ինչը քաղաքաղեsաrանում հիմնավոrում են բնության պահպանության եւ քաղաքի սանիsաrական վիճակի վրա առավել աղյունավեց վերաիսկողություն սահմանելու անհrudbcsnipjudg: Ruushführh, ֆինանսական, süstuwկան hurgting կhngu fuղայաղեբառանը՝ սեփական միջոցներով եւ քաղաքի բյուջեի հաշվին։

Բավառավեցին hujuusuugh Jurnryhu smquuutind

ברבעענ, 17 אחדנדט, ערטבנארבט: אחןսում լույս sեսնող «ժամանակ» օrաթեrթը sեղեկացնում է, ոr եrեկ կաjugti t hujuusuugh uudsnuturnra Կաrեն Մանուկյանի դաsը, ուը Թոււfhujh duuumurhhu' 2brfbch uns. չկաrողանալով կառավաrել մեքենան, ընդհաrվել tr մի ուրիշ մեքենայի, պահմառ դառնալով թուրք երիջասադրի մահվան։ Ինչպես հայsնե ենք.. Յայասշանի քաղաքացու նկաշմամբ հաrուցված tr եrկու դաs՝ մեկը պաշsոնական, մյուսը hաsnigման։ Չոհված վարորդի ծնողները պահանջել են 3 մլոդ թուրքական լիրա՝ ողբացյալ ընջանիքի նյութական եւ բարոյական վնասների դիմաց։

Քանի ու Կաւեն Մանուկյանը, ոսչ sեղի կաrգի, մsնելով այդ եւկիւը դիմել էr ապահովագրական ընկերությանը, ապա վեւջինս իւականագրել է 4000 ԱՄՆ դոլարի հաջուցումը։ Ուսցի եւ զոհվածի հաrազացները իրաժարվել են իառուցման դառից, ոյուrացնելով պաշոոնական դաչավաrnipjniup:

Դաբախազը պահանջել է 2 բարի բանչաւկություն, ուին համամիչ է Եղել դաsավորը, սակայն դաsավարության ընթացքում, շնուհիվ հմուց իrավաբան Shrան Պաtաrh վարդեց պաշողանության, բանշարկությունը փոխվել է դրամական պահժի՝ 11 մլն 200 hugur thrus

Վճառելով այս գումարը, Կարեն Մանուկյանն ազևեց է արծակվել։ brud brinn swrnd wrabidbi t wdsnutftu durbi, nrh dtruptrjuj թուրքական դաչարանը չեղյակ է պահել Դայասչանի պաշջոնական մարմիններին։

IPIPE MUTURITY

18 30FUAFUP 1997 ER 4

uga.

meening

« T ոսկան թերթի» դեկ shuptrh 24-ի համաում sղագուած հարցագույցից sեղեկացայ ՀՀ գիsmթիսնների ազգային ակադեմիայի հումանիչար (իմա հասարակական) գիչութիսնների թաժանմունքի բանասիրական եւ առունսչի ոյութլեմային գիչական խուհոդի ընդլայնուած նիսչի մասին նուիրուած հայոց լեզուի ուղղագրութեան հիմ նահարցին։

Հարցագրոյցը դրոբլեմային խորհրդի նախագահ ակադեմիկոս Սերգէյ Աբրահամեանի հեջ վարել է թերթի աշխաջակից Ռ. Խասապեջեանը։

Թղթակցի հայցին թէ «ի՞նչ ար դիսնք տուեց հայցի քննարկումը թեան կենսական խնդիրը, լայն բանավէճեր ծառալուեցին թէ Հայասսավէճեր ծառալուեցին թէ Հայասսանում եւ թէ արտասեմանում, որսեղ նախորդ սասնամեակներում երթեք չէր դադարել եւ ներկայումս նոյնոլես շարունակում է հայասսանեան ուղղագրութեան համակարգի քննադատութիւնը.

Քաղաքական ու ընկեռային պայքարի այս նու պասչառի վրայ հա յասչանհան մի ամբողջ cաrf թեгթեւ ու հռաչառակութիւննեւ ընթացիկ ուղղագրութեան հեջ միաչեղ սկսեցին օգչագուծել նաեւ, դասական ուղղագրութիւն, անգամ ուոշ հեղինակատ թերթեւ իւենց կողմնակցութիւնը դասական ուղղագրութեան նկաչմամբ առչայայչելու եւ ընթեւցողների աչքը վաւժեցնելու

UUJPEEP

Խաւխլուել է ուղղագրութեան

«ptophutuu musp»

կաղեմիկոսը այսողէս է սկսում իr hurgugrnjgp. «Ubryhti surhtibrhti nrnc phrphr hi unulidhli ulidhlif փորձում են խառնակութիւն մեցնել (b) disglimit bu) ubr gruuluuli ibgnih ուղղագրութեան sասնամեակների րնթագքում կայունացած օրինաչաuniphililitrh utg» (wjusty to htsugui phygomulutry johnudug. րինն են -իսմբ.), այնուհեհեն՝ «Արդի գուծող ուղղագութեան մեժման uhnrabre Gruff (hum nine parpar ու առանձին անձինք.-Բ.Չ.) կաչաrnւմ են ny pt գիջական ni մանկավարժական փասջարկներով, այլ կեղծ հայրենասիրական կարգա խօսներով ու քաղաքական որեակաւորումներով», կամ «Նրանք (anja parpara ni maahaf.-P.Q.) ar

Առաջին անգամ հայեrեն՝ «Ծագումնաբանությունը հայեrի

hunuur»

LAP ANCE

Ամերիկայի Յուջա նահանգի ծագումնաբանական միության աշխաsակիցներ Ն. Խ. եւ L. Ջ. Կեզեւյան ամուսինների ամերիկացի բաrtկամը վերջեւս Հայասջան էր բերել նրանց «Ծագումնաբանությունը hwjtrh hwdwr» arth waaitrta hrwswrwynipjning ti pwradwahi tr փնչում, ուը կատղանաւ բաւձուակ քաւգմանություն կաչաւել, ուmbugh hufo, h cunrhwywiniejniu hr yhrwpnijd pwrbywd utgbrjwնի ցուցաբեւած մատրասիրության՝ մեծ նվեր ընծայեր հայ ժողովըnhu: (Surhubr wawy caury 35, dbr wabrhuwgh purtuwag gasu-Chfnd wdsndpwrh tr bCpwrydby: Urw ynfrhy nrnni ywCfg yryb-Ini hudur funchning the sile and the function of the sile of the s Harghau pruda tr innfrhiha ni arm hudur oh cuis hurduruidas. Abathu urbini uhwist orning tr musruusti, nrh uto snuu ti pnidվում tr, եւ հանգսзանում)։ Եվ ահա. Եrեւանում նա գցավ մի cնnrհալի թարգմանչի՝ Հասմիկ Համբարյանին, որը կարողացավ ամենակաrð ժամանակամիջոցում (15 ornւմ) hավուr muscuðh, ամենայն powhunnipjudg ti nushr hujtrtund puraduut uchuusnipjniup:

Այդ թարգմանության շնորհիվ համայն հայությունը անկախ surhthg. մասնագիչությունից, կրթությունից, հայերեն թե օբար լեզվաիմացությունից, ի վեrջո հղաrsnrեն, իprbi hազվագյուs արժեք, Ասչվածաշնչի կողքին կառող է ունենալ այսօրինակ ծագումնաբանական ուղեցույց՝ ուսումնասիրելու ոչ միայն իր որհմական ծագումը, այլեւ գոնելու աշխարհում կուած հաrազաsներին։ Թաւգմանլուհու աշխաջանքը վսչահուեն կաrnn է քննություն բռնել ամենաsաrբեr մասնագիsության str ուսումնասիրողների մոչ, ինչը խոսում է թարգմանչի բազմակողմանիուեն զաւգաguờ tư win ansnipiniuutrh dup hbswinis լինելու մասին՝ վկան զանազան հայագիչական-հայերենագիչաywo ti wji ponijeh pwrórnrwy թաւգմանությունները, ու կաչաւել է Յասմիկ Յամբաrյանը։

huy hujtrtuggud orfh htug wrsulfi stufu wuquu atiwinidma ytong dunny, ti itoi funning prosաrակման **m**աscած մակարդակից. ու իւականացրել է Գագիկ Դումանյանը, հավասջում է, ու Յայասջանում այսօր էլ, լնայած գրահրաջաrակչական unin միջոցներին եւ ndվարին պայմաններին, հայը կարող է լույս ընծայել այսքան բարձրորակ hugbgdwónipjuli ghrt, nrn ոչնյով չի զիջում, այլ, հենց ամերիկացու իսկ վկայությամբ, գեrազանցում է Ամերիկայում հրաջարակված անգլեrեն orինակին։ Գrfի hrաswrակիչ Գագիկ Դումանյանը 4-ոդ sարին է, ինչ Յայասշանում մասնագիշացված abing yrnig t will tawlin conthmկալ եւ հայrենանվեr դաsասխանաsվությունը, ինչը կաղված է sոհմագrական բնույթի փաս<u>s</u>աթղթերի, ինյ**պես նաեւ առանձին անհա**sների կողմից կազմված snhմածառերի միկոոնկարահանման հեջ. փասջավավեrագրեր, որոնք ջարերային աղեցների հեռեւանքով ենթակա են հավանական ոչնչացման, իսկ այդ ժաղավենների միջոցով կարող են գոյացեւել։ Գրի թարգմանչին ու հրաչարակողին խնդրեցինք համառույակի ներկայացնել այս շքեղ գիրքընծայի նշանակությունն ու անհրաժեշությունը, hujmbu uwbr hrbug hbswaw orwarbrg: - Ծագումնաբանությունը մարդկության պաsմության մեջ բավականին հեշաքրքրական աստարեզ է, եւ այդ հաrgում խուանալու կարիք բոլու ազգեւն էլ ունեն։ Ամեն անհաց անիրաժեշջաբար անդրադառնում է իr աrմաsներին, ուղեսզի իմանա. թե ուշեղից է գալիս, ուր է գնում, եւ դիմում է ծագումնաբանությանը. ուը հենց մարդկային ցեղի sոհմական ծագման գրանցումով-է զբաղվում: Կեզեւյան ամուսինների «Ծագումնաբանությունը հայերի համաr» գիրքը հնառավորություն է ջալիս յուրաքանչյուր հայի՝ կազմելու իր snhմագությունը։ Այդ բնագավառում կիրադվող բոլու մեթոդների կողքին սույն գրքում առաջարկվածը միակ ճիշց եւ արդյունավեց գործողն է։ Գիւքը նվիւված է հայագիչական dh unr puwgwywnh, nrg bi ghswկան, եւ գուծնական նշանակություն ունի աշխարհով մեկ սփոված հայեrի համաr, որոնք հնարավորություն կունենան հայչնաբերելու եւ գրանցեini wohumph swiphr bryrührnid գջնվող հայկական ջոհմագրական փասչաթղթերի միկրոնկարահանված mwsöbüübre, nrnüf ywrbih t öbnf բեrել հաrgnid կաsաrելով՝ ինչպես աշխարհի 2 հազար ճյուղային ծագումնաբանական գrադաrաններից, այնպես էլ համակարգչային հաղորդակցման միջոցով։ Այդ առումով հաrկ է նշել գrքում srված ծառայությունների (ուոնք գsնվում են ԱՄՆում) ցանկի եւ դrանից օգsվելու ուղղությունների մասին։ Գիրքն ընթերցողին ներկայացնում է նաեւ մեր նախնիների եւ նrանց ադrած ժամանդե կաշրջանի (քաղաքականության, sbstunւթյան, մշակույթի, կենցաղի) վեrաբերյալ նյութեր հավաքելու աrդյունավեs համակարգ, ինչդես եւ համակարգչային ծrագրեր sոհմագrա-



mraphumihu junrhrand, bi hush juight junrhmmp». U. Upruhuubutin musuuluutin t. nr hinip ունեցողները՝ 14 ակադեմիկոսներ ու ahsmphiliatrh nnysnratr, arym hnգու բացառութեամբ, պահանջել են «պահպանել ու պաշտանել հայեrtuh muuluuun murh murtitim հայնքենի.-Բ.Չ) ուղղագրական ինչպես նաեւ ուղղախօսական, բառական. քեռականական... օրինաyminiphilitri ni ortafitrp»: Uju կապակցութեամբ պրոբլեմային րառիույդը երկու փասչաթուղթ է ընդունել, մէկով շահագոգիո հասչաsmpիւններին ու կազմակետյութիւններին եւ մշատուականութեանը կոչ t wrund «hunmswrhd daug abr մայլենի լեզուի գիջական ու մանկավարժական սկզբունքներով վաnnig ninenuud, yujnibugniud orhնաչափութիւններին», իսկ երկրուդ փաստաթղթով, ու ուղղուած է ՀՀ.

նպատակով իրենց հրատարակութիւնների անուանումները եւ ելից տուեալները սկսեցին դասական ուղղագրութեամբ տալ։

եւ այսպես 75 sաrի բանավիճե լուց յեւոյ, եւբ աւդեն վաղուց յայչնի են բոլու թեւ ու դեմ կաւծիքնեւն ու փասչակները, աւդեօ՞ք կաւիք կայ նոյն հաւցի շուրջ նու «խօսակցութիւն ծաւալել»։

umromu bu 75 surfil cuis, guihugulig cus t nrtit, uliquid mnղագութեան դես կենսական խնդrի քննութեան համար։ Բառական է jurucuhblif ibr dagadrah hudpbmphilip pt bripmid bi pt uchhinքում։ Սփիդոքահայութիւնը sասնաubuuhupu community and and a manսել է միասնական ուղղագրութեան հարցի լուծմանը։ Ներկայումս, երբ unjuusuin mujuuulitr til ustaծուած խնդրի կարգաւորման հա umr ti usmuruiting th guunding ուղղագրութեան կողմնակիցների curfurp, hnråbr bli yusurinui պաsմութեան անիւը bs crobi: Չգասչանանք, սիտելի բառեկամնեւ, չխոռացնենք Հայրենիքի եւ Սփիտքի միջեւ եղած անջողեթը, գիչակցենք թէ ինչ դամոկլեան սու է կա խուել մեւ գլխին, յուսախացնենք մեր հակառակուդներին, եւ Մաշջոgbuil qtufnd unnuusbuf ubr dnղովրդի միատոմանը։ Արդար լինելու համար ասենք, որ ny cuis hhnm müghminid, junrhrդային կարգերի մայրամութին, Հայաստանի իշխանութիւնները, կառեառելով աղղագրութեան խնդիրը Սփիւոքահայութեան հեջ մշակութային կապերի կոմիչէի միջոցով ծրագրել էին խնդրի վերջնական լուծման համաr սփիւոքահայ ու հայրենաքնակ հայագէջների հա մաժողով հռավորել, քայց քաղաքական դէպքերի զարգացումը ընդհա sbg սկսուած գոrծընթացը։ Նեrկայումս, երբ Հայաստանի վարչապեութեանը կից սsեղծուել է Uփիտքի բաժին, նոյաչակայարմար է հա յերենի միասնական ուղղագրութեան խնդիրը օրակարգի կարեւո ռագոյն հաղցերից համարել եւ քննութեան համաւ հւափւել հայագէջների համընդհանու վեհաժողով հայ եկեղեցու բոլու հովվապեsութիսնների, այլ յա<u>ռանուանութի</u>ւնների, ափիւոքի շահագրգիո կառույցների ներկայացուցիչների ել հեղինակատու մշատուականների մաս-Guilgmphung: Pour amusul mathaund ghsuluuli uhli ytah üty üslihi, gudiyuufiniti bu uh trym juouf muhi «Պորքիճային խորհոյի» նախագահ ակադեմիկոս Սեւգէյ Արւահամեանի հաrgագույցում միասնական ուղղագրութնան կողմնակիցներին smuud «ուակումներին», ու ցաւօք, շատ է յիշեցնում 30-ական թուականների խուհելի եւ վաղուց դաւսպարարուած ոճը։ Յարգելի ա-

կու ուղղագրական համակարգի միասնականացման խնդիրը նենգափոխում են արեւելահայերէնի ուղղագրութեան մերժումով, որը մեր փասջական ոլեջական լեզուն է». տ՞ր օրուանից է ուղղագրութիւնը ոլեջական լեզու համարուել։ Հաւանաթար ուղղագրութիւն եւ լեզու հասկացութիւնները այսջեղ շփոթուած են)։

Այդ ո՞ր խատնակիչ, կեղծ հայրենասի, քաղաքական պիջակատrmulitar snung ta lituguuhnhung par թեւն ա անձինք են, ու նման դա summerstip, youthf huludnindrղական, գուծունէութիւն են ծաւա լել։ Գուցէ՝ եւկու ուղղագութիւն նեւն էլ օգչագուծող «Հայասչանի Հանrապետոթիւն», «Ազգ», «Հայութիւն», «Լուսաւորիչ» եւ այլ թերթեւն bū yuu «trupuopu», «Unrt», «b. ruli Juul », «Գանծասար», «Բնօրrան» հանդէսները, դասական ուղղագրութեամբ գրող նրանց աշխա sակիցնեrն ու թղթակցողնեrը, այդ piniú bi snybrhu grnyp: h ytin mtsf t muhi nr usnimringhi t limbi brbւանում դասական ուղղագութեամբ հուսչառակուող մենագրութիւնների, գիչական ժողովածուների քանակը, այդ թաւմ յիշենք հանգուցեալ ա կաղեմիկոս L. Խաչիկեանի «Աշ huusmphilikth» U huisnrp (huipuգիւ դոկչ. Պատյւ Մուսոդեան) եւ ՀՀԳ ազգային ակադեմիայի 1996 p. inju pudujud «tour huj quin թավայրերի պաւմութեան» ժողովա ծուն (խմբագրութեամբ ակադեմի կոս Վ. Բ. Բաւխադահանի հւ դոկչ. Չ. Եկառնանի)։ Եզրակացնենք. 21-ող դարի նախօrthu, ար վաղուց աղեն աշխարհը nsf է դrել համակաrգչային, աւելին ինչեւնեչային հրաշքների ժամանակաշրջան, երբ գիչութեան ու մշակոյթի բնագաւառնեւում դառակազմիկ յեղաշրջումներ են չեղի ունեunid. of pt yurbin t nrtit hunghr քննել դառասկզբի դեղաչոմսելով։ Դժբախչաբար հարցագրոյցում այդ կապակցութեամբ ոչ մի քառ չի ասուած։ Այսպես վաrունլ՝ նշանակում է քայլել քաղաքակոթութեան darphu curfarmu bi dsuuugh uuqգի ապագան։ Հայ ժողովուղը իր դժուարին պաշմութեան կեռմաննեmid unchumshi t dhes thubi ahsni թեան զարգացման առաջատը դիր քեռում։ Ժամանակները հասունացել են համաքայլ դառնալու գիչութեան նու նուաճումներին եւ բոլու խնդիւ ները, այդ թաւմ եւ ուղղագրութեան huunhrp. fuubi win nhufbrhg. hbsbsupur wührudtes t or unuy itrացնել մեr առաջընթացը պաsնե շավաղուց խաղիվուած ուղղագրու թեան «բեոլինեան պահը»։ ANACONDANC ALPANA Unjú គ្រាការយល់ក្នុ «Գrական pbrph» quantum hudpunghrp brandwriby է ողագրել դասական ուղղագրու քեւսմբ գrուած լինելու որաչճառով

կառավառութեանն առընթեւ Լեգուի դեշական sեսչութեանը, դահանջւում է՝ իւ sեսչական դեռը լիաւժեք կաչաւել «մեւ լեզուի նուաճումնեւի դահոյանութեան գուծում»։

«Գւական թերթի» խմբագրութիւնը, ողագրելով հարցագրոյցը, յայsնում է ու ծրագրում է լայն խօսակցութիւն ծաւալել արծարծուած խնդրի շուրջ՝ հրադիրելով բոլոր շահագրգիո անձանց։

Կարդացի հարցագրոյցը, բայց ujusta mtat an julight gesul, nrh շուrջ «լայն խօտակցութիւն ծաuujajni» mührudbesniphü ihütr. իսնգի նու ուղղագրութեան ընդունման առաջին իսկ orbrhg (1922) հայագիչութեան կարկառուն դեմքեոր Us. Մայիսասհանց, Հr. Աճա ոեան, Ա. Չօպանհան, Հ. Ն. Ակիuhuuu hi curs ni cuis nirheubr pt huyrbühfniñ bi pt uirsbrijnni, suulituuly arfbrind ni jogniudütirni ahsulputiortti ni hhduumrumtu darժել են նրա սկզբունքները Հեծեւան fn hnhj tr mjū, nr 1940 pnuuljuiնին հայաստանցի լեզուաբանները աշխորուած են եղել մասասնք նահանջելու աբեղեանական սկզբունքներից եւ ընդունելու ուղղագrmphuli միջին մի surphruly, nr unjumtu parh ni muhuuuunin tr. Այս ուղղագրութիւնը ընդունելու ժամանակները զուգադիոլեցին հա մաշխարհային երկրորդ պահերազ մին եւ հեջազայ ջարիներին բոնա կալութեան ուժեղացմանը, եւթ խորհողային լեզուաբանութեան մէջ գերիշխում էին մառիզմը, դրան յաջումորց ուշույինքուց լրժառուհարություն թյունը եւ այլ իզմեւ։ Հայեւէնի ուղղագութեան հայցերը հեջին դիրքեր էին մղուել, սակայն չէին մոուսցուել։ 80-ական թուականներին քաղաքական իրադրութեան մեղմացումը և դոսն յաջուդող Հայասչանի անկախացումը նուրց օւակաւգի վրայ դրին միասնական ուղղագրու

կան ուսումնասիրություններ կաջաrելու համար։ Դին հայկական ձեռագիր փասջաթղթերից օգչվելու համար չոված են համապաշասխան բացաչություններ։

Գիւքը ինքնին միանգամայն հանrամաsչելի է եւ հասու է ցանկացած հայի, մանավանդ ու բաժիննեւում fuji wa fuji Gywrwgrifnia t watնայն մանrամասնությամբ, թե ինչ mbsi t wrile support support fundմելու համար։ Միաժամանակ ընթերցողի գուցը աստվբլապես մյոււտծ. նելու համաr հեղինակը sալիս է նաեւ sոհմագrական սխեմայի, ընsանիքի խմբային գրանցման եւ ուսումնասիւման ժամանակ հայջնաբեւված sեղեկությունները գրանցելու ptrphyh husnily abitr, nrnuf yurtլի է պաշճենահանել՝ օգչվելու հաdur:

Գրքի մասին ընդհանուր կարծիքը բավականին բաrðr է եւ գնահաջանfh է արժանացել հաsկապես մշպկույթի այնտիսի գուծիչների կողմի ինչպիսիք են ազգագրագեց Դերենիկ Վարդումյանը, ազգային գրադարանի suortu Գեւուգ Վարդանյանը, երկրաշարժերից պաշմության եւ մշակույթի հուշարծանները պահպանելու մի ջազգային կենչունի չնօրեն Լավրենsի Բաrսեղյանը, ազգային ակադեմիայի գիջաշխաջող Պավել Չոբանյանը, առեւելագիչության ինսչիչուsի փոխsնorեն Աrամ Քոսյանը, mwsմական գիչությունների արդֆեսոր Ազած Յամբաղյանը եւ այլոք։ Մշադի tof ywquwytrmti orfh bryrnrn hrwsաrակումը եւ դrա մանկական mաsybrugurg ni gnibugnr surptrug Vbr wju umwswyutrg, hhuryt, ywrnղ են իրականանալ միայն մեր հայrենակիցների օգնությամբ, եւ hույս ունենք, որ նրանք կաջակցեն մեզ՝ հոdwowdarbind grfh 2-rg hrwswrwկումը եւ մանկական surptrulp: Եվ քանզի առաջին հրաչարակումը փոքր smաքանակով է, ուսsի խորհուրդ hswihut csumpli abot porti ahrin. " rh hudur mtst t gulguhurti Ruuմիկ Յամբարյանին եւ Գագիկ Դումանյանին. հեռախոս՝ (374)-2-276031. \$wfu' (374)-2-151048:

> ԱՆԱՏԻՏ ՍԱԲՉՍՅՄՆ ՏՀ պեջական կենջունական աշխիվի աշխաջակից

18 30FUNFUP 1997 12 5

u29

mauluu S-300 hrphnührp Կիորոսի հունական հատ-C վածում sեղաբաchubini աոնչությամբ առաջացած ճգնաժամը դեռեւս մնում է։ Ինչպես հաղուղում է թոււքական հեռուսչաչեսությունը, լառվածությունը հաղթահարելու ուղղությամբ շրջանում գջնունենալ։ Միեւնույն ժամանակ ես գահ Նիկոս Ռոլանչիսը Կիորոսի mbsf t üchu, nr UU v p aqsmu t Հունասsանի hbs curmuulti hr լավագույն հաrաբեrություններ»։

June and

buyntu ucniú t pnirfuljuú hbռուսչաչեսությունը, Կիորոսում ռուսական հրթիոների չեղաբաշխման խնդիրը քննարկվել է նաեւ Եվրա-

ոազմականացումը բնութագրեց ուmbu «cuis ilsutiquidur»: Unquitishup hujsururhg, nr suruducryuնի ամենահզու եւկիւը հանդիսացող Թոււքիայի հանդեպ, ուին աջակցում են խայայելը եւ իսլամական լիգայի անդամ եւկւնեւը,

4PACAUP WEAPC

Rtrh Ruyuuu. «Dauduup pnilugti t, puig appraises hunpuhuryby»

վող ԱՄՆ-ի արչգործնախարարության Հաrավային Եվրորայի հարghrnd musuuluuuuusni Phrth Ruվանան հունվարի 15-ին ժամանեց Uliyuru ta hulinhintig Marthugh փոխարհուցուծնախարար Ինաց Բաթոյի հեչ։ Հանդիպման ավարչից hbsn, musuuluulibind irugranfibrh hurgbrhu. Քավանան ատաց «Ubrohu orbrh huunhmnidubrn Կիպրոսի ճգնաժամը հաղթահարե լու առումով դրական նշանակություն ունեցան։ Բայց հիմնահարդը ամբողջությամբ դեռեւս չի հաղթահարվել։ Հայsնի է, որ ամերիկյան կառավաrությունը Կիպրոսում ռուսական hrphnնbrh shղաբաշիսման hurgning ursumujsti t hr puguսական վեrաբեrմունքը։ Մենք հուund buf. nr win hrepholitre ungmu չեն քեղաբաշիսվի։ Հանդիպումների ընթացքում քննարկվել են նաեւ Կիարոսի վրայով օդային թոիչքնե rը սառեցնելու հեs կայված խնդիrները»։ Քավանան հայsաrarեց. m. - Armithusi hebli muesmulitym իրավունք միշչ էլ ունի։ Բայց դա sաrածաcrջանի համաr վնասաyur imust t inup: Imust t unnuնալ, որ Կիորոսում ռազմական ու ժերի կուջակումը կղզում խաղաղու թյան պահպանման ու անվչանգության աղահովման առումով դրական որելէ ազդեցություն չի կարող



Stub Bandmen

խորհոյի նախառառների կոմիչեի նիսչում։ Սչրասթուրգում չեղի ունե ցած վերջին նիսչում Գերմանիայի եւ Անգլիայի նեւկայացուցիչները. հեռուսsաչեսության վկայությամբ. «խաsnrhu դաsաղաrshi hu Կիտրո սի ռազմականացման եւ ռուսաywu S-300 hrphnütr gütim anronnuppnilithrno:

Ujunihtsta htmmusuistumpjaiun նշում է, ու Կիպրոսում ռուսական hrphnuur sunmenchaim hurgh վերաբերյալ բացասական արձացանքներ են լսվում նաեւ բուն Կիո-าทนทาง ไป จำหนิยมบรมนิกาง: จำหนิยมบsանի նախկին աrsqnrծնախաrmr. լիբեւալ կուսակցության նախա

նման վեռաբեrմունքը հղի է վջանquular hastauüführad:

Քեւրի Քավանայի հանդիպում ները Անկառայում շատանակվեցին ampi hmanry orb purght 10 bg: Նույն օրը, ամփոփիչ ասուլիսում Քավանան գոհունակություն հայչabg huunhmmuutbrhg, hunrh dbry նական լուծման համաr կաչարե լով ԱՄՆի եւ միջազգային հան rության դիվանագի<u>չական</u> քաղերը։

Ռազմական արդյունաբերության զարգացման առնչությամբ Անկաrայում կազմակեrողված մի խոrhr դակցության ընթացքում, ազգային պաշողանության նախաւաւ Թոււհան Թայանը հարեւան երկրներին ուղղեց հետեւյալ կոչը. «Սուսջիկաjnu utuf hurtuwüütrh hts wuj <u>sանգության ապահովման ուղղա</u> թյամբ մեւ մsահոգությունների փոխառեն ցանկանում ենք քննառկման առարկա դարձնել չնչեսական բնագավառում համագուծակցելու խնդիւները։ Բայց թող յուրաքանyourha huysah yhah. ar arshaha ta վջանգը ներկայանա, ժամանակին կանխելու ու արժանի հակահարduð sulu uga uga uga við ar hannaði ar up Amrfhuu nuh: Zuyumuy hr իզորությանը, Թուրքիան հանուն խաղաղության կշառունակի անnmi smuthr anrounrhis: appane ourroam,

SUDUNAS

ԵԱՏԿ-ը դիչուդնեւ ուղաւկեց Չեչնիա

16 ՅՈԲՆՎԱՐ, RFI Ռոյթեr գուծակալությունը հայsնեց, ու ԵԱՅԿ-ն իւ դիչուդնեrին կուղաւկի հունվարի 27-ին Չեյնիայում sեղի ունենալիք ընչություններին։ Առաքելությունը կղեկավարի Թիմ Գուլդեմանը, ուն այսօր ելույթ ունեցավ ԵԱՅԿh deswywa junrhrnh wnobi.

6 .

Թալիբները նորից գրավեցին Բահրամն nı Qurhfurp

16 ՅՈՒՆՎԱՐ, DW, RL Աֆղանական թալիբնեւն այսօր գրավեցին Բաիրամ ռազմաօդային հենակեչը եւ Փաղվանա գավառի վարչական կենչուն շարիքար լաղաքը, ուը Քաբուլից շոււջ 50 կմ հյուսիս է գենվում։ Ոազմավարական նշանակություն ունեցող Բահոամ հենակեչի գորիը սկսվեց լուսաբացին, եւ 2 ժամ հետ թալիբները կոտեցին գեներալներ Դոսթումի ու կառավարական զորքերի հրամանացար Շահմասուդի միացյալ զորերի դիմադրությունը։ Երկու կողմերն էլ ծանր կորուսեներ կրեցին։ Արեւմեյան լրագրողների հաղորդագրությունների համաձայն, Չաւիքարի բնակչությունը փախուսsի դիմեց։ Թալիբների sեղեկաsվության եւ մշակույթի նախաrաr մոլլա Ամիշխան Մութաղին լրագրողներին ասաց, թե «Թալիբանի» հրամանաsարները քննարկում են Աֆղանսsանի հյուսիսային շրջանների ուղղությամբ գրոհը շարունակելու հարցը։

Ուզբեկսչանը կողմ է ՆԱՏՕ-ի րնդյայնմանը

որսես, 17 ՅՈՒՆՎԱՐ, ԾԱՍՏ։ Ուզբեկսջանի նախագահ Իսլամ Քարիմովը հունվաrի 15-ին՝ Չեխիա իr այցելության ընթացքում հայsաrաrեց, թե իr կառավաությունը դեմ է ՆԱՏՕ-ի՝ դետի առեւել/ ընդառձակմանն ընդդիմանալու Ռուuwuswuh ihnrabrhu, bi chesta, ph nj uh mbsnipjniu imbst t wrabit hwunhսանա որեւէ կազմակերողության միանալու այլ երկրի կամքին։ Նա այս հայsաrաrությունը կաsաrեց Ձեխիայի վաrչաղե<u>ց</u> Վացլավ Քլաուսի հե<u>ց</u> հանդիորում ունենալուց hbsn եւ ctcstg, թե Ուզբեկսsանը նեցուկ կկանգնի UUSOին միանալու Չեխիայի աշխահանքներին։

Աղագա ղաչեrազմում կհաղթի նա, ով ավելի շահ հեղեկածվություն ունի

Uniquante, 17 Antique, unicomete Un esumpti aboi parti subitr. Guider Աղագա ղաբեւազմում հաղթանակ կբանի ոչ թե նա, ով մեծ ռազմանավաsnrմիղնեr ունի։ Դաղթանակը կնվաճի նա, ով ավելի cws sեղեկաsվություն ունի ժամանակի իրական ռեժիմում, ինչը բավական է կրակային հզորությամբ ծանր մարջական չեխնիկան ջախջախելու համար։ Այս կարծիքին է ամերիկացի պաշերնաթող ծովակալ Ուիլյամ Օուենսը։ Յենց վերջերս նա երկրորդ դեմքն tr ԱՄՆ-ի զինվուական հրամանաsաrության մեջ՝ գրավելով csաբների mեsեrի կոմիsեի փոխնախագահի դաշsոնը։ Ուիլյամ Օուենսը նշել է, ոr Միացյալ Նահանգները «մոչ աղագայում ի վիճակի կլինեն ժամանակի իրական ռեժիմում վերահսկելու Յյուսիսային Կորեայի կամ Իրաքի չափ ջարածություն զբաղեցնող մաrsաղաcs:

Քելգիան եւ Տոյանդիան ուոշեցին սառեցնել Թուրքիային հրթիռներ ymympiu gradhu

PPBNFUEL 17 RAFLAUP, OUUS: PEIghu- դիան եւս ուուել է դադարեցնել Թույի պաշողանության նախարարության քիայի համար հրթիռները գնելու պար-

sականությունը ս<u>sան</u>ննած <u>b</u>rան-rության hts բանակցությունները։ Uվելի ուշ, Յոլանդիայի պաշոպանության նախաrարությունը շեշեց, թե trett htsutrirdud ih tati pubuh ավելուդ հւթիոնեւը Թոււլիային վաauntini grigrid

pulperg nnuudurp 15-hu hunning, թե Բոյուսելի իշխանությունները որոcti tu nuntguti Guithmihu «Inf» shmh հակաօդային հրթիոներ վաճաոելու ծrագիրը, Կիպրոսի ջագնատի mwsowand crowbnid ustadywo wbկայուն վիճակի կաղակցությամբ։ Բանքերը ավելացրեց, թե Յոլան-

rulif cuis surphr bli: Um քան կառող են surphrida միայն կին քաղաքական գու dhyührp: Unrumü' Qnu Uhjonrh hhնը, ասեղնագուծություն է դասա վանդում Բաթեrսիի sնայնագուծաhuu fnikonid: bph Ubjonrn h սկզբանե իշխանության ձգջելով կառավառության գլուխ եկավ, ա պա Նուման պահպանեց իրեն հա snih hամնսsmpյniնը եւ զգուշացավ փառքից՝ դոււս չգալով սեփական smu übn cromumulührhg: «Uquis ժամանակ ես զվարճանում եմ խաղաջներում», ասել նա 1992-ին։ Նույնը չի կառելի ասել Մեյջուի լեյքոrhus ընդդիմադիr Թոնի Բլեrի sիկüng' Əhrrh Ammph umuhu: Əhrrhü ընչրախավ մչավ Լոնդոնի էկոնոմիկայի դորոցում իրավաբանի կոչում սջանալով՝ առաջին կարգի գեrազանցության դիպլոմն էլ գումաուսծ։ Քաղաքական կյանքում նա հաջողությունների էր ձգջում լեյրոrիսsական կուսակցության curfbում։ Լինելով իր սերնդի լավագույն hrudupuüßhrhg, Ohrrhü enisni սջացավ անգլիական կառավա ության հաջուկ փաստաբանի պաշ snű surbhuű 200000 pniús usbnthug melumsunumand inru mugun cus, քան ամուսինն էr սջանում լեյքուիսչական կուսակցության ղեկաdurh mucsnumu:

Այժմ քաղաքականությունը մինւնույն «կաթսան է նեչել» Նումա Մեյջուին եւ Չեւրի Բուութին։ Ինչորես հայչնի է, վարչապեչ Մեյջորը ushmuud tr ursuhbrp püsrmpjmüնեւ նշանակել այս sաrվա մայիսին։ Այս կաղակցությամբ Բրիջա-





ԱՄՆ նախագահական ընչություններում թեկնածուների կանանց հաճախ հակասական կերդարները. ընչությունների շեմին վեղուծում են Նումայի եւ Չեւրիի դրական եւ քացասական կողմեւը։ Օրինակ. պահպանողական կուսակցության nuquuqbsubrh yurdhfny. Pnp Դոուլի քաrոզաreավի բաrձrագույն կերը Ելիզաբեթ Դոուլի հմայիչ պահվածքն tr հանrապետականնեվում։ 54-ամյա Նումա Մեյջուր նման կեցվածքի ընդունակ չէ

ULƏ EFPSULPU

Unrumu trphf 2h thungh fuղաքական հլույթներով եւ դժdur ti umuquimi «hrucf» գուծի։ «Դա ամերիկացիներին t huismy, ny ph dhq», uiuti t նա անցած սեղջեմբերին։ Սակայն մեկ ամիս անց, քաrոզաcuidh huquuhtrmhyutrh hnrnnmy. uw gywrawund tr dnղովրդի հեծ շուրջերկրյա կամ-<u>պանիայի ընթացքում։</u> Եվ ճիշջ էլ անում էլ քուլվառային թեւքերը միանգամից կացրեցին Հիասքանչ Նումա» տիջակը։ Երկու հասուն երեխաների մայրը երկու հետաքրքիր եւ հանrmpյան կողմից գեrազանց ըն դունված գոքերի հեղինակ է։ Գո քերից մեկը Ջուսն Մադեղեն Unrdu Utignr դի կենսագrությունն է (օորեւան

grudhi t Unruujhu), ujmun վարչապեհների պաշտնական նս sավայր Չհքուհrսի <u>պատմությունն</u> է։ Նումային մշջապես հուզել են brinh dbruuhuudh hbs huruphrnipintüübrp, uh «junypüŋns», nrū tuոյես կառող է օգնել ընչողների լայն crowumi fihur cuihimu: nusuhuluus it. nr arma puquhgu dunrել են մեկանգամյա թեյապաrկեrը եrկու անգամ օգsագուծելու եւ ավելցուկ որանքի չորացած կչորջանք

ները սառնաբանում պահելու համար։ Բացի այդ. նա խիսչ վիրավոր



dbi tr. brp «huy-nr ubhu mubi tr, nr Դաունինգ-սթրիթ չանող ճանապարիր իրենք սկսել են ծառայապեհի hmi nummini nucsiling»:

Ujunthwüghten, teh muchmwünղականների քայողայուավը ոգեշնյողները ողջունում են բրիչանական եւ ամերիկյան քաղաքական այրերի եւ նրանց չիկնանց համեմաչական վեղուծությունները, ապա լեյքորիսs-

ները երկյուղում են դրանից։ Քլեյրrի խորհրդականները հա<u>s</u>կապես cuhuqrqnjud bu hujufbin uվանդաբաr պահոյանողականների օգsին քվեաrկող կանանց ձայները։ buy nrfu u hqnr t muhmuunnu կաններին աջակցող կանանց բլո-

կը։ Պատասխանը մեկն է եթե hunning spm nusrdar filaurկել, լեյբոrիսչները կիաղթեին 1945 hg h ubr pninr pusrmpjniüührmu:

emmpn hurguqrmjgübr 2h uhrniù sui, niush notiur t hմանալ նւա կարծիքն այս ամենի մասին։ Մակայն վեւջին աuhuubrh übrfnhhejuuj brym huong prugurampmüütre hu սաբակության աչքում բավա կանին բաrðrացրեցին նրա yuryp:

LappnrhusGarh plathmijuu համաժողովում նա այնոլես flifenrhli bi uhrughr nhuhg uմուսնուն, որ մի լրագրող նկաsbg. «Չեւլին նման է եղնիկի դողացող ձագի։ Նա սովուաhung it. um ispanidud that the Երեք երեխաների մայր Չեորին Չեւրի Բուութ շուջով կրկին հայջնվեց ուշաղ-

rության կենsmնում, եrp անցյալ surdu halstaptrha «Arhau» hu umug hununtunu grbg. »bu uhrmu bu cjauqurad hjarubi. uhraru bu hu ta unghuu hudur gardud ghumr übrn bu bi Yusrhüp Yhiuqübüf դրանք կրկին ու կրկին»։ Ասեղնա գուծություն, սա է, ու թեւեւս, կմիաdurh Operation of the Annual of the second սակցության շարժառիթ կղառնա։ -6301201rp.

18 30FUNEUR 1997 EQ 6

U29

ZENNEUSUSEUNE@3NEL

DEUUNIE

Usnrtı übrlunjuginn 2 suretr hanhüwlütin հոդվածներում թեեւ նույն անձի անունն ու anrob t tüüynin, pwjg «Ugag» ümwswy jh hbswmunti nrtit dtyhu phrwju uwrity: Ttnniuswsbunipining snunid t hr hnpbijuug. dbbf conrhwynrbing amuswy niabot wagrwդառնալ նւա խնդիւներին, բացթողումներին. խոսել առանձին հաղուդումների, հաղուդաշա-

rarh, aparth yoursnirwith dwuhu: Augnid but նաեւ վիճակագրություն անցկացնել՝ դիչո՞ւմ tu-it u uhsnin, huin i «Ugah» umpunin hmմարում հասցրել ենք արձանագրել ՀՀ մշակույph Gwhwrwrh ywrahte wyunchts nichebith yurbhfübrü ti wümwjuwü yihübü. Ubrywiwaվող եւկու հոդվածներից առաջինը Տղագւվում է խմբագրական փոքր միջամջություններով

«Մենք ու մենք», իսկապես nr «Inif ni nnif»

Urstu Uwrqujwug htaniuswstunipjudp htsufrfhr ti huwusuing ormahr tr durnig «Ubr ibqniù, úbr hunuin»: hú hunrn huunguwup, win drwarh wührwdtcsnipjnin hhduwinriwo tr մեւ լեզվի իղացության բնական ղահանջներով, որն էլ հաղորդաշարը դարձնում էր կենսունակ ու hrwswm: 3bnhbwuh pbrwd orhնակները եւ բացացրությունները դիպուկ, համոզիչ ու հոգեհաrաques the grulume ibgging hone կանգնած եւ բաrբառներով խոսող հասարակ մարդկանց համար։ Ինքը՝ հեղինակը, ներքին անկաշկանդվածությամբ եւ whichmis adhraidand tr dwraid հաղուդումը, վսջահուեն shrաորեցելով խնդող առաբկայի մանrամասնություններին։ Urstú Սարգսյանը համակրելի էր այդ hunnrnucurh dbg, nrnuhbsbi dbq ocdursnipjnib tr nuuuվանդում։ Բայց ժամանակները կարծես փոխվեցին, երեւույթնեrը թեկուզ ժամանակավոrապես, բայց եւ այնպես վեrաrժեքավուվեցին, ավելի շուց մուցացիայի ենթաւկվեցին, սջացվեց այնպես, ու ճշմաւջության եւ ազգային մջածողության պոլը բոնած եւկար չես գնա, կիսաքաղց կմնաս կամ նույնիսկ հալածանքների lithiquirigitar, and soul hunding ցավ նաեւ Արջեմ Սարգսյանն ու սկսեց իր նավակը թիավարել «հոսանքի» ուղղությամբ։ Ըսց եrbinijphs sw swbi gowg, nr ng itani t duugti ti ni ti junuf, ti Երեւի հիմա դրանց անհրաժեշությունը լկա էլ։ Պաեկառելի sաrիքի մsավոrական այդ մաrng wjuor dbg t GbrywjwGnid միանգամայն այլ ուակով եւ անհասկանալի նպաsակով։ Ի՞նչ է nignid: b"bi t hrudgunid Gw hr Enr «Ubit ni übüt» örwarnd, bi n'ru է դրա անհրաժեշջությունը։ Մի՞թե բավական չէին համարյա նույն սցենաrով կառուցված եւ գրեթե նույն սյուժեները ունեցող «Orbūf եւ իշխանություն», «Դեմ առ դեմ», «Կաrծիք». «ժամանակաչափ» htnniusաsbumihe ance ni pnipulimihe orwartre, nrnug wiltimgwid bin ubyp: Abaniusworwarting witլանում են, լսաrանը փոքrանում, ծրագրերը ավելանում են, իսկ գուշությունն ավելի ու ավելի է խջանում եւ համաջարած դառնում։ Թեպեs պաrոն Սաւգսյանի պնդմամբ նա իr «htrnuնbrի» hbs հանդիորումներում քաղաքաywu hwrgtr in cnewhnid, pwjg միայն զոուցակիցների ով եւ ինչ լինելն արդեն ամեն ինչ ասում է։ Իսկ նրա զրուցակիցները հիմնականում նախարարներ, խորհրդականնեւ, պահգամավունեւ, մի խոսքով զանազան ասեիճանի չինովնիկներ են, որոնց լսելուց մեւ հասաւակությունը մինչեւ կոկուղը կուշչ է։ Իհաւկե, Աբջեմը մեկ-մեկ էլ անակնկալ կաrող t dwsnigbi ubg, bebr gniru gwլով նկարչի, գրողի կամ, բացառված չէ, նաեւ գիջնականի հեց-Uwlung Gradt hr drugth shrnijpübrnid ընդաժենը cղաrch narned to: Pwjg Gw cws huswly onsh. թե nr գիsնականի, nr գrnnh hud Ghurth has th hurth երեւ դոււս գալ, ինչքան էլ նւանք ճանալված ու հանճաrեղ լինեն։ Օրինակ բացառված է նրա ծրագրում Սիլվա Կապուբիկյանի, Պեւճ Ջեյքունցյանի, Սաւգիս

Մուrադյանի, Յենгիկ Յովհաննիսյանի, Ցիցիլիա Բոուջյանի եւ nirhcütrh hts tptr gniru quin: էլ չենք խոսում ընդդիմադիր կեցdmot urged up und und und und մջավուականների մասին։ Ինin's, nrndhtsti orwahrn yunrgներ իր նշանակությունը եւ նպաsակը, կիակասեւ իւ խուագրին՝ «Մենք ու մենք»։ Յակառակ դեպքում այն հնաrավոր կլիներ անվանել նաեւ «Մենք ու դուք», «Utof ni Gruff» ti wijo: Pwig ոչ, դա չափազանց մեծ ճոխուpjniu uhutr ubr wjuordw hrwկանության համաr, ուն իւեն pniji swi um ih ymrnn:

Այլ բան է ռադիոհաղուդումնեrh «trtuuu» orwohrn, nrh uswհոգության դաշոր հենց ժողովուղն է իր բազմաբնույթ ու woumun hngubrnd

Յավաջացած եղեք, որ եթե այuor waws ու անկազկանդ եւկխոսություն սկսվի իշխանության եւ ընդդիմության միջեւ հանուն մեւ գավսեն գրողովեն դերություն՝ ու **պագայի եւ հզո**րության, ապա iquruuuuf, nr hbug hugnrg orը mrն Սաrգսյանի զrուցակիցը հնաrավու է, ու դառնան Վազգեն Մանուկյանը, Սուրեն Ջոլյանը, կամ ակադեմիկոսնեւ Ռաֆայել Դազաւյանը եւ Լենսեւ Աnyundyning to mile duminiate «Utuf ni utufu» hrnf mursunrված կընդաrձակի իր գաղափաrաճանաչողական crջանակները, ուսչի նաեւ՝ չեսալսառանը։ Իսկ առայժմ նրա զրուցակիցներն են լինելու Աrմեն Սմբաsյանը, Վահագն խաչահյանը, Վիգեն խաչացրյանը եւ ուրիշներ, որոնք հայջնվելով եթեrում, անմիջաmես սկսում են hrենց ուսուցողական եւ բաrոյախոսական դաubre swi ubr «sabs ni ubobrhu չիարգող» ժողովրդին։ Ախր ինչպես ըմբոնենք մենք խեղծ ու կրակ մահկանացուներս, ժամանակից առաջ ընկած այդ «հանծաւներին», ուոնց շլացուցիչ «լույսը» կուrացrեց, իսկ աղdnihp pijugrtg dtg, nrnug åtaքին քլունգն ու ուrագն է, կշեոfnio ջունգլիների կանոնագիրը եւ որոնց քարոզիլը նաեւ Urstd Սարգսյանը դարձավ։ Մի ակնհայց հանգամանք եւս։ Եթե այդ հաղուդումը վարեր մի երիչասարդ աղջիկ կամ sղա, աղա hudusuguð bitf, nr udbih բնական կինչեր։ Չէ՝ nr մեr dnղովուրդը մարդկանց արարմունfh ti swiffh hurwptrnipjuug բավականին խիսs է մոհենում։ Պարոն Սարգայանը, չխնայելով ng hr surhin bi ng ti hr yngniմը, ճաւտիկ շատժումներով ճգ- • նում է մի առանձին հնչեղություն հաղուդել այդ շինծու ու կեղծ, wugunuchur, hbaniusunhsnղին ոչինչ չասող շոուին։ Կցանկանայի հարցնել որն Սարգսյա-Ghu, wraint uw absh, nr uswinrականը այն մարդն է, ով աղrnið t þr dnnnigrah gwijtrad at hngubrny: buy hulp' Ursbd Uwrqujwbp hr win orwarnd fw-Gh snynung t hhubynig abr dnnnurnh guudbrh ni hingubrh urw: Նայելով «Մենք ու մենք» orագիրը, ամեն անգամ համոզվում bu, nr cuis apes à posrdiud arm խուագիւը եւ ակամա մշածում՝ puljumbu nr «Onif ni gnif»:

Eyrmuhu զգացվում է հին hunnrnnulutrh щшушир

ինչպես հայչնի է, վերջերս Հայասչա üh hanntustustumpintän ächg hr fur ոասնամյա հորելյանը։ Անցած չուս <u></u> Տասնամյակում հեռուս<u>չ</u>աչեսությունը եղել է զանգվածային լրաչվության անզուգական միջոց եւ հաճելի ժամանցի յուrorինակ ակումբ, աrժանի ավանդ է ներդրել հայ մշակույթի զար գացման ու մեr ժողովրդի ազգային արժանապահվությունը բարձր պահելու գուծում։

Այդ ժամանակահացվածում, անcnics, կազմակեrmվել են եւ mաsculó մակարդակով խաղորդումներ եւ հարաphrupur pnij hunnrnnidühr: Cuis շաջերի նման, ոչ վաղ անցյալի հա ղուդումներից ես նախընչում էի հե ոուսչաթաչորնի ներկայացումները, ե rudesական հաղուդումների խմբագrության պաsrաusած պաsվbrnվ hամերգը, արձակագիր Արջաշես Քալանթաղյանի «Իմ sniնp fn sniնն է», իրա վաբան Խաչաsnir Սիմոնյանի «Իrա վաբանական խորհրդաչվություն», ե rudesugas Ruurhy Փիլոսյանի «Հայ եւցի ակումբ» մշջական հաղուղում ները, որոնցից մի քանիսը ինչ-ինչ իսև մնազածը հեռաբձանվում է առիphg unhp: Unutiduuh uhrnd ni b rախsագիsությամբ եմ հիշում բանասիւական գիչությունների դոկչու Աւsbú Uurqujulih musruusud m duruð «Մեւ լեզուն, մեւ խոսքը» հաղուդումը։ Ամեն կիrակի, ինչպես Հայասsանի surphr անկյուննեrում, այնպես էլ մեr ընչանիքում անհամբեr սպասում էինք պատոն Մարգսյանի խոսքին։ tonuf, nrp cuis puil silbg hr umirhնին անաղարց որահել ձգջող հեռուսsunhsnnhu: Օգչվելով ժողովրդավարության ընձեռած հնարավորություններից, այսօր Հայասջանում ոչ պեջական հրաջաւակչությունները լույս են ընծայում պասկառելի թվով նուանուն թեւթեւ ու wuuwgrbr, grfbr ni grfmjuubr, surաբնույթ գովազդնեr, որոնց զգալի մասը, դժբախչաբար, լի է լեզվական ու ոճական կողիs սխալներով։ Հիշյալ մշահոգիչ իրավիճակը, մյուս կողմից ժամանակակից հայեrենի այլեւայլ խնդիгնեւն արծարծող հեռուս <u></u> Տահանդեսի պակասը զգացնել են <u>s</u>աihu «Uhr ibdaug, apr hnuðu hnuður դաշարը վերսկսելու անհրաժեշտո-PINIUN: Հուսով եմ, nr այս հաrgp չի վրիդի Հայաստանի որետական հեռուստածե աության ղեկավաrության ուշադրությունից, եւ մու ապագայում դարձյալ հաչուկ ժամ կչրամադրվի մեր մայրենի լեզվին ու խոսքին։ Իհաւկե, ցանկալի է, ու այդ հաղուդումները շատւնակի Արչեմ Մարգսյանը, սակայն նրա զրաղվածության դարագայում (ներկայումս նա վարում է «Մենք ու մենք» հաղուդումը), իմ կաւժիքով նոյաչակահարմար կլինի Աճառյանի լեզվի ինսչիչույից կամ Երեւանի պե չական համալսարանի հայոց լեզվի ամբիոնից հռավիրել մեկ կամ եւկու փորձառու լեզվաբանի։ Ըստ իս, հա nnrnnidhbrü wnwidh haswfrfhr m pnվանդակայից կլինեն, եթե համաղա ջանխան խմբագրությունը մշջապես համագուծակցի հանւապետւթյան indih mpsenhing spasnibime pper

6P64U6

Վախձանվել է անվանի գեղանկարիչ Քնարիկ Վարդանյանը

Երեվալ, 17 ՅՈՒՆՎԱՐ, ԱՐՄԵՆՊՐԵՍ։ Երեւանում, 83 sարեկան հասակում վախ-Ճանվեց հայկական կերդարվեսչի ավագ սերունդը ներկայացնող վասչակավու նկարիչ Քնարիկ Վարդանյանը։ Նկարչուհու արվեսքի հիմքերն ամrապնդվել են Ալեքսանդr Թամանյանի աrվեսsանոցում աշխաsելու եւ Մոսկվայում ակադեմիկոս Բուիս Յոհանսոնին աշակեւցելու ցարիներին։ Քնարիկ Վարդանյանը մի շարք անհաջական ցուցահանդեսներ է կազմակերդել Յայասջանում եւ նրա սահմաններից դուրս, նրա արվեսջը բարձր են գնահաջել Գաբրիել Գյուղջյանը, Սերգեյ Գեռասիմովը, Յովհաննես Չարդարյանը եթ ուrիշներ։ Սեեղծագործական գործունեությանը զուգընթաց նա զբաղվել է նաեւ wrdtuswahsnipjwdp

Ընդունելության ժամանակ կավելանա nnubrbun

ԵՐԵՎԱՆ, 17 ՅՈՒՆՎԱՐ, ΦԱՍՏ։ Յանrապետության պետական բուհերում հերթական ընդունելության ժամանակ առաrկայական քննությունների էական փոփոխություննեւ չեն նախահեսվում։ Դամածայն ԴԴ գիհության եւ կւթության նախաւաւ Ա. Պետոսյանի, միայն Եւեւանի պետական համալսաւանի ժուծնալիսեիկայի եւ միջազգային հաrաբեrությունների բաժիններում ավելացել են ռուսաց լեզվի քննությունները, Ընդ ուում, եթե ժուոնալիսչիկայի բաժնում այն կլինի եւկրորդ ընչողվի օչար լեզուն, ապա միջազգային հարաբեrությունների բաժնում կլինի պաrsադիր։ Ըսց ցեղեկացվության, այս ցարի 🛖 եւս կպահպանվի կենչունացված ընդունելության համակարգը, սակայն կլինեն որոշ փոփոխություններ

Rprf Rprfnrjuuh hnphjjuup 4u24h umbi huj trudh2sutrh huuttrand

ธกรรมบ. 17 สถารรมก. แกษรรสกรษ: นาม surի լրանում է ամերիկահայ հայsնի մեծահաrուսs, ազգային բաrեrաr Քըոք Քըոքույանի ծննդյան 80-ամյակը. ուը վեւջին շրջանում իւ ջանքեrի մի մասն ուղղում է դեպի մայր հայրենիք ու մայր եկեղեցի։ Յոբելյանի կապակցությամբ ծրագրվում է հայկական երգ-երաժշության մի ընչոանի ներկայացնել Լաս Վեգասում. որքեղ ապրում եւ աշխատում է utr hwjrtuwuhgn:

Յայղեշֆիլիաւմոնիայում Աւմենդrեսի թղթակցին հայsնեցին, ոr աrդեն բանակցություննեւ են վաւվում այդ ուղղությամբ, որից հետո կԾշտ վեն համեւգի ժամկեցը, ծւագիւը, մասնակիցների կազմը եւ ուղեւորության հեց կաղված այլ մանրամաս-Gbr:



TENINGCHEP. SUPHENERGENERG

UBAPUA LIBPAUL

Տակոբ Ղազանչյանը նշանակվեց ՊՏԹ-ի գեղաւվեսչական ղեկավաւ

նախառառության կոլեգիայի ուոշմամբ նշանակվել է Պաsանի հանդիսաsեսի թաรոոնի գեղաղվեսsաական ղեկավար։ 50 անդամ ունեցող կոլեգիան կազմված է թաշոոնի, կինոյի, նկաrչության, գrականության, գrադաrանային գուծի, սպութի վասsակ ունեցող գո**ւ**ծիչներից, sեղեկացrեց 33 մշակույթի, երիsասարդության իարցերի եւ սողորդի նախարար Արմեն Սմբաsյանը։ Նա հունվարի 15-ին sված իr մամուլի ասուլիսում խոսեց թատոններում այդ հաստիքը վերականգնելու մասին, ինչպես նաեւ խոսցացավ երիցասարդներին ինաrավորություն sալ աշխաsելու։ «ՊՅԹ մի խումբ դեւասաննեւ ինծ դիմեցին, նեւկայացնելով, ու իւենց

Յակոբ Ղազանչյանը ՅՅ մշակույթի * թաջոոնում վիճակն անհանգսչացung t, custre htnugt to», wowg նախաւարը հեռախոսով եւ ավելացrեց, ոr Մաrինա Յավrումյանն աcխաւանքից ազաւված չէ։ Նա կաсwwsh hprti suortu, huy pwsrnuh գեղաւվեսչական ղեկավարի պար-**Տականությունը կկա**ցարի Յակոբ Ղազանչյանը։ «Այս նշանակման hաdur öhcs t, gbr t hungugbi surpbr մաւդկանց դւական կարծիքը բեմադrիլի մասին, իսկ նrա hեs մեr grnijgն tj huð hnictg, nr wjuordw úswóbլակերդ ունեցող երիչասարդին կաrbih t duswhti: Anron gnig ysw»:

Ավելացնենք, որ Դակոբ Ղազանչյանը նախկինում ղեկավահել է Կաղանի, այնուհեց Գյումբիի թացոոնները։ - ID. S.

գrականության գrաղաrանին

Ընթացիկ surnid նշվելու է մայրաքաղաքում գենվող եռաժշեական գրականության հանրադեջական գրադարանի 30-ամյակը։ Այն թեեւ գուծել է շենքային անբառենղասs **պայմաններում, բայց ունեցել է հա**rnius գրքային ֆոնդ եւ սպասարկել hwgwrwdnr puptrgngütrp:

Քոլուին հայsնի պահճառնեւով, վերջին sարիներին գրականության մուջքը գրադարան նվազել է։ Դրությունը փոկելու նոյացակով ցնօրինությունը դիմել է հանrապետության նշանավու կոմորզիչուներին՝ ընծայագրերով երաժեշական սեեղծագործությունների հավաքածու սեղծելու եւ ապագա սերունդներին փոխանցելու համար։ Այդ կոչին առաջինը աrծագանքել է կոմորդիsnr Ղազաrnu Սաrյանը, nrն իr «Եrեք մանrանվագները» նվիրել է գրադարանին։ Orbru իr «Դաշնամուrային սեղծագուծություննեւ», «Նաիւյան զանգակնել», ինչպես նաեւ Hurn Usbփանյանի, Գեղունի Չթչյանի, Գայանե Չեբուչանի եւաժշչական եւկեrը գrադաrանին է նվիrել Urba Լուսինյանը։

Իր անձնական ունեցվածքից գրադառանին է հանձնել Երեւանի բնակիչ Ավեհիս Մուrադյանը։ Դrանցից to. Q. dtrnh' «Srudhusu», UL-Սորենդիաrյան՝ «Ռոմանսնեr եւ եrգեւ», Չայկովսկի՝ «Քնած գեղեցկուհի» գոները, Շեռամի, Յայրիկ Ղազաrյանի եւգաւանները եւ եւաdosniթյան stunipյանը վեrաբերող ուսումնասիրություններ ու դասագրներ։

Յանկալի է, nr cnis լուծվի գrադառանին շենք հաջկացնելու հարցը. ուպեսզի գւականության պահպանման եւ սպասարկման գործը ընթանա նումալ պայմաննեւում։

SPHORU SAMUERUE

18 30FUNEUR 1997 ES 7

u29



tshtu Auhrn. «Quruugud tu շախմաsի նկաsմամբ հայերի մոլեռանդությամբ»

Պաջանի շախմաջիսջը եrեւանյան օլիմպիադայից իr sպավոrություններն է ներկայացնում շախմաsային հանդեսին

«Եուլսակ քշրծանության հետություն հետությու լավագույն շախմաջային միջագգային ամսագիսն է։ Նոյեմբերի հա մաւն ամբողջությամբ նվիւված էլ Երևանում կայացած շախմահի 32-րդ համաշխարհային օլիմպիադային։ 8-9-րդ էջերում զեհեղված է Լեւոն Աոնյանի գլխավու մւցակից. 13 ամյա Եջիեն Բակլոյի հար գազույցը։ Պաsանի ֆրանսիացին օլիմորիադայում սջացավ գրոսմայսչեւական առաջին բայը։ Նրա մաւզիչն է խորհոդային շախմահի դորոցի հայչնի չեսաբան. հրեա Դոյֆանը։

Աշխարհի լավագույն պաշանի շախմահիսեներից մեկը՝ Բակլոն, այսորես է ներկայացնում իր կյանքի անդրանիկ օլիմորիադան, «Թեեւ բավականին ազաչ ժամանակ չեմ ունեցել ծանոթանալու համար Երեւանին, սակայն քաղաքն ինձ cuis your blywy: Cihybiny pumpanpush hhs, husbihnrbb quurdugu հայերի մոլեռանդությամբ շախմա sh նկաsմամբ..

Փողոցում հաճախ էի հանդիորում շախմահի հախհակի առջեւ մչուրդ զույցերի։ Եղել եմ Հունգաrիայում, Սլովակիայում, ա**բեւել**յան surphr brurührnin, pnind us uh spu



13-ավյա Բակլոն եւ 86-ավյա Միզուել Նայդուֆը Երերանում

չեմ չեսել նման նվիրվածություն աշխարհի հնագույն խաղերից մեhhu:

Առաջին անգամ էի այցելում նախկին Խորհրդային Միության sաrածք։ Այս եrկրի նախկին հանrumtsnipjniüübrhg útyhg hhuuuth smudnmipmil usugues:

shebgübüf, nr webuurhh üwhկին չեմպիոն Վասիլի Սմիսլովը. yargaru Uppars funjufnid huju-

ցած մrgամաrsniñ, սshmund tr կանգնեցնել ժամացույցի սյաքը ի նշան պարտաթյան էջիհն Բակրոյից։ Իr զաrմանքն հայsնելով ֆրանսիական շախմահի բարձրացող ասողի վերաբերյալ.Սմիպովը մշա դիr tr հանդիպել... եrեխայի. սա կայն հանդիղել էr փոrձառու գrոսumjushrh:

รแบก บกบนกออนน

Abjenta

CUETPU

Տայ մարզիկները կմասնակցեն Edrnmugh of humpuulu ortrhu

Սորութվարչության լրաչվական ծա nujmpjniling hujslimi bli. nr dibsrվարի 7-13-ը Շվեդիայի Սանդավալլ քաղաքում կայանալիք Եվտողայի եւիջասաղական ձմեռային օլիմոլիա կան օրերին կմասնակցեն նաեւ հայ մարզիկները։ Սջուգաջեսում ընդգրկ duð 7 úmrquðhibrhg (júchudjugf. cnrs srby, gunuuuhf, phusing, ibuնաղահուկային սորութ, դահուկավազք եւ sափօղակով հոկեյ) մեr հանrumpsmpjuu musyhruyübrp կմասնակցեն եւկուսին։ Գեղասահուդների որայքարի ոլորչը կընդգրկվեն մենասահուդնեւ Մերինե Թաղեւոսյանը եւ Էդգար Գրիգույանը։ Վեւջինս, ի դեպ. կլինի Հայաստանի որաչվիրակության դուշակակիրը։ Հայ գեղասահուդների մաւզիչն է Վրեժ Մավյանը։ Լեոնադահուկուդների պայքարին կմասնակցեն ծաղկաձուցինեւ Եղգաւ Սողոմո-

նյանը, Առմեն Սահակյանը եւ Վիգեն Հատությունյանը։ Մազիչն է Դավիթ Հարությունյանը։ Հայասչանի պաչվիրակության ղեկավարն է ՀԱՕԿ ի նախագահի հեղակալ Միքայել Մողոմոնյանը։ Ավելացնենք, ու օբեւն անցկացվում են ՄՕԿ-ի հովանավորությումը։ Բացման հանդիսավու առաողությանը մասնակցելու է միջագգային օլիմոյիական կոմիչեի նախաquih. durighq lomuuli Ulisnlihn Uuiմաrանչը։ Նման միջոցառում անցկացնելու նոյաչակն է խոսիսուսել ե rիsասարդ մարզիկներին եւ նոյասsել երիչասարդական աղորչի զարգաց մանն ու օլիմորիական գաղափառնե rh suruðúulip: Օլինդիական orbrp նախաղահրան փուլ են 1998 թ. Նագանոյում (Ճապոնիա) կայանալիք ձմեռային օլիմոյիական խաnhrhg umus:

Թուրք ծանրուդը հերքում է

Ծանրամարքի օլիմորիական եռակի չեմորիոն Նաիմ Սուլեյմանօղլուն, արձագանքելով մեծ սպորցը թողնելու վերաբերյալ մամուլում հայցնված լուրերին. նշել է, ու վերջնական ուոշում դեռ յի ընդունել։ Անաջոլիական գուծակալությանը չված հարցագրույցում ռեկորդակիր մարզիկն ասել է, որ եթե նույնիսկ թողի սպորցը, ապա միայն «մեծ հաջողության դեպքում»։ Իսկ դա կողմնակիորեն աղացուցում է, որ Սուլեյմանօղլուն այս sարի էլ մsադիր է խոշորագույն մրցաշարերի մրցահարթակ դուրս գալ։ Նշենք նաեւ, որ թուրք ծանրորդն արդեն երկու անգամ հայշարարել է իր գնալու մասին՝ հիմնավորելով որոշումը վնասվածքներով եւ հոգնածությամբ։

Շախմաsp դորոցական առաբկա

Յնաrավու է այս sաrի շախմաsը դառնա Ադւբեջանի դոլոցական ծւագրի mursunhr wnwrywutrhg utyp: 6hcs t, ny wuttunir bi ynrôh ywrand: Cwhմաջը միջնակարգ դորոցո՞ւմ։ Իսկ ինչո՞ւ ոչ։ Այս գաղափարը որաշջորանել է նաեւ երկրի նախագահ Յեյդար Ալիեւը, վերջերս Բաքվում ընդունելով ՖԻԴԵ-ի գծով աշխարհի չեմորիոն, գրոսմայսբեր Անաբոլի Կարողովին։ Նախագծի իրականացումը հնաrավորություն կടա կոմոլյուsերիզացնել ածող սերնդի ուսուցման որոցեսը, կբարձրացնի ազակերջների մջավոր մակարդակը, Ադրբեջանում կսցեղծվի ամուր հիմք շախմացային վարդեցությունը բարձրացնելու համար։ Անաչոլի Կաrողովը Բանվում մասնակցեց «Նեֆթյի» սողուջընկերությանը կից դեռահասների շախմաջային ակումբի բացմանը։

Նիգեrիացին կժամանի Վrասչան

Սիգերիացի 23-ամյա ֆուsբոլիսs Բարի Սալամը կդառնա առաջին աֆրիկացին, ուը հանդես կգա Վւասջանի ազգային առաջնությունում։ Վւացական մամուլը նշում է, որ Բարի Սալամն այս sաrվա փեչովարից հանդես կգա «Սամորեդիա» ակումբում։ Յարկավոր է նշել, որ մի շարք վրացական թիմեր եւս ցանկություն էին հայsնել ծեռք բեrել 23-ամյա պաշտպանին։ Սալամը նշել է, որ ինքը գոհ է աղագա թիմի հեց ղայմանագրից։ Կարեւոր է եւ այն, որ Սամորեդիա լաղայի կլիմայական պայմաններն ավելի բարենպասո են. լան խազուրիում, որի ֆուsբոլային ակումբը եւս ուզում էր հրավիրել սեւամորթ ֆուsբոլիսsին։ Ասենք, ու այժմ վrացական առաջնությանը մասնակցում են սահմանափակ թվով արջասահմանցիներ, մինչդեռ 90-ականների սկզբում նրանց թիվը անհամեմաչ մեծ էր։ Միեւնույն ժամանակ, երկրի սահմաններից դուru՝ Եվոողայի եւ Ասիայի surptr երկոներում խաղում են մոջ 300 վրացի «Legenübrühr»:



փորձություն է սպասում Lusrurzudn stnuchnhudti t urhunnur3hr



Մինչ եվորդա. կան ընչքանիները FRANCE 98 արձակուղում են. COURS DU MONDE

Հարավային Ամեrիկայի եւ Աֆրի-

կայի հավաքականները թեժ պայքաr են մղում, 1998 թվին Ֆրանսիայում կայանալիք ֆուsբոլի աշխարհի առաջնության ուղեգրերի huuur:

Օվկիանոսից այն կողմ կենչու նականն էր Մոնքեվիդեոյում կայացած մրցամարբը, որքեղ ուժերն thն չափում եrկու անհաջողակ-աոաջաsաrները՝ Ուrուգվայը եւ Աrghushumu: 70 hugur huuphumկանների ներկայությամբ. 0-0 հաշվով ավարչված հանդիպումը թույլ sվեց եւկու թիմերին բաղձալի քաղյակից դուгս մղել Եկվադոrի հավաքականին։ Մյուս sուrում Դանիել Պասաբելայի սաներին եւս մեկ բեկումնային խաղ է սպասվում։ Նրանք կրկին հյուրնկալվե լիս կիանդիղին մrgաcաrի բացաւձակ առաջաsաrների՝ կոլումբիաghubrh hbs:

Մյուս խաղեrում գrանցվեցին հեsեւյալ աrդյունքները Պեrու-Չիլի՝ 2–1 Բոլիվիա-էկվադու՝ 2–0 Վենեսուելա-Պաrագվայ՝ 0–2									
h	F	n	η	9	U				
1. UNLAFUPPU 7	5	2	0	14-5	17				
2. ๆแกนจะเบล 7	4	2	1	8-3	14				
3. UP955555017	2	4	1	10-7	10				
4. 111114413 7	3	1	3	6-6	10				
5.Բոլիվիա 7	2	3	2	11-7	9				
6. էկվադու 7	3	0	4	8-9	9				
7 Ober		-	-	0 0	0				

7 2

9.4bübunibiw8 0 1 7 5-231

2 3 10-118

8. 2hth

SPUBP Աֆրիկայում Ֆրասիայի հինգ ուղե LUQUPBUL ghrührh huufur mujfurng 20 hu վաքականներից, միայն երկուսը Գվինեան եւ Թունիսն են ընթանում unung ynrniusübrh:

քենիա-Նիգեւ			ip 1	Ķ		
Բուքկինա Ֆա				iun'	0-2	
	tu	F	n	η	4	1
1. Գվինեա	2	2	0	0	5-1	
2. Uhgbrhu	2	1	1	0	3-1	-
3. 260/10	2	0	1	1	2-4	1
4. Pnt. Swun	2	0	0	2	0-4	0

	IU	ทเบ้	p 2	1	
Թունիս-Եգիո	กุรณ	1 1-	0		
Նամիբիա-Լի			0-0)	
	tu	F	0	η	9
1. Թունիս	2	2	0	0	2-0
2. bahmsnu	2	1 -	0	1	7-2

U

	Term					
4.Նամիքիա	2	0	1	1	1-7	1
3.Lhpbrhu	2	0	1	1	0-1	-1
2. tohmsnu	2	1-	0	1	7-2	3

Ձաիր-Կոնգո՝	1-1						
քամբիա-۹Ա۹	0-	P	n	η	9		
1. 40090	2	1	1	0	2-1		
2.707	2	1	1	0	1-0		
3. Quihr	2	0	1	1	1-2		
4. Ձամբիա	2	0	1	1_	0-1		

	IU	nu	ւր 4			
Չիմբաբվե-Տո	npr	3-	0			
Կամերուն-Ան	anti	u` (0-0			
	h	F	n	m	9	U
1. Կամերուն	2	1	1	0	4-2	4
2.000010	2	1	1	0	2-1	4
3. Ձիմբաբվե	2	1	0	1	4-2	3
4. Sngn	2	0	0	2	2-7	0
		กเป				
Սիեռա Լեոնե	-9u	Jpn	G 1	-0		
Գանա-Մարդկ	4n`	2-2	2			
	h	7	n	3	9	U
1. Մատկկո	2	1	1	0	6-2	4
2. Uhtaw Lta	.2	1	0	1	1-4	3
3.9.00	2	0	2	0	3-3	2
4.9wpn0	2	0	1	1	1-2	1,

hurpud tr, huh huŋ

Ուկrաինուհին

Ամերիկյան գործակալությունների հաղուդման համածայն, Բյումֆիլդում (Phübfehfnip Guhuug) stah t nigtgti wysnypur, nrh mwsdwnu t abղասահքի օլիմդիական լեմդիոնուհի Օքսաննա Բայուլը։ Նա հիվանդանոց է հասցվել սառցային շոուների մեկ այլ մասնակցի՝ 30-ամյա Աrաrաs Չա-**Հարյանի հեց։ Վերջինս Ճանատարիաց**rանսպորsային պա<u>s</u>ահարի հե<u>s</u>եւան-Ind կոsrbi է մաsp: Յամեմաջաբար թեթեւ վնասվածքի պահճառով նա շուsnų įftį t pochuhmų huususnipiniնը։ Իսկ, ահա, Օքսաննա Բայուլի թիկունքին բժիշկները սչիտված էին մոչ 10 yur noti: Pohcyatrha atuh yuropfnd, Ofumbomb brymr ih dom hhվանդանոցում։ Ի դեղ, մեկ ամիս անց ուկրաինուհի մարզուհին կդառնա 20 sաrեկան։

Ոսչիկանությունը պաrզել է, որ Բա-



indu option of the second of t սթափ վիճակում։ Ալկոհոլի պաrունակությունը նրա արյան մեջ գերազանցել է թույլացրվող չափը։ Ուկրաինուհուն այժմ մեկ այլ անհաջողություն է umwudnid (ptti wühwdtdws ptpti). համաձայն նահանգի օբենքների, նրան կարող են զրկել վարորդական իրա-Uniufhg:

Առայժմ միայն «Բիլդն» է դաջաղարջել Կիբյակովին

Գեւմանիայի «Կաղսուն» ակումքում հաջող հանդես եկող Սեւգեյ Կիrjակովն ընդհաsել է մաrgniún եւ հիվանդանոց sեղափոխվել սsամոքսում duquid nidth guidth mushunni: Ինչպես ենթադրում են մասնագեsնեղը. այդ ցավեւն առաջացել են գեւմանական բողվառային թեւթեւից մեկում «Բիլդում» smuqrduð բացաhujs unis statipusympjuli unphy ռուսասչանցու աոյրումների որաչճաnny:

«Phinn» uns 10 or unus huistibi է, թե Կիrյակովը դաչառանի կողմից աղեն դաջաղարչվել է 50 hugur utury sniquilify to gryyby durninguyuu prudmufpg udsnubfbuuu ny սթափ վիճակում վարելու եւ դեպքի վայրից փախուսչի դիմելու համար։

Ինչպես հայչնի է դարձել, ռուսասsանցի ֆուsբոլիսsը գոrծի էությանն է ծանոթացրել իր փասչաբանին եւ ի rեն իrավունք է վեrադահել իrավաբանական քայլերի դիմել «Բիլդ» թեгթի դեմ, ուղեսզի աղարությունը հաղթանակի։ «Այդ թեւթի հաղուդագրությունը չի համապահասնում իրականությանը եւ սահմանակից է կանխամջածված կեղջու քամբասանքին ոուսական «լեգեոների» հասցեին։ Utr ulmuph prispnhusp huuuruկությանը ներկայացվել է որդես հարphann hi nusumursdbi t nhn dhuiti nusp», uju unhpnd quirugud hui) surrurbi f «Guarjurmithh» and ag aurqhy 4huprin Chiphrin



Ծանաղարհային հիան միջադերդ hmf staht t mütigti, trp mügjug surվա օգոսչոսին Մեզեյ Կիբյակովը իր «Մեrubդեսով» վեrադառնում էr smն։ ճանապարհին՝ շրջադարձում ավչոմեքենան կուցլել է ղեկավառումը եւ վայր գցել ճանաղարհային նշանը ու վնասել մայրուղու եգրային արգելափակոցը։ Ֆուspոլիսsը մեկնել է դեպfh duyrhg bi uyushn dhrumurahi nrnc dudubuly why: Ujushi hruh աղասում էին ոսչիկանները։ Ինչպես նշում է նրա ակումքի ղեկավարությու նը, մինչեւ դաշառանի ռուշումը ոչ ոք ih humn hrbb «nusumurstim» hուսվունք վեռաղահել, ինչդես դա ա rty b «Phynn»:

18 3AFUAFUA 1997 ER 8

uag

annuuusut հարքին լեեքն hunti t atruunghutrhu Lus up hurguhunijah ` ujuu2snuupny quutruin ամենավսչահելի գուծիչն է Ոուսասչանում

orunasianu

ԵԲԵՎԱՆ, 17 ՀՈԲՆՎԱԲ, ՓԱՍՏ։ Ոչ լ ների, Լեբեդը հայրենիքից դուրս հապաշտնական այցով Գեrմանիայում գsնվող ՌԴ անվsանգության խորհոդի նայսկին քարչուղար, պաշsnumpny abutruy Ultruman Lbբեդը հմայել է գեrմանագիներին. հաղուդում են գեւմանական աղpjnirührn: Lus ürmüg, Lophyli urդեն huugraf t sun 20 hurguigraijg եւ ունենալ 6 հանդիպում լրագուղ-Gitrh his 1000-1500 highuling լսառանի առջեւ։ Ըսջ գեւմանացի պաշջոնյաների, նախկին գենեւալի հմայքը նրա միամչության մեջ է։ Urmund huugbra. Lapang huu կան հանելուկ է գեrմանացիների hunum hr «mass t puraruglity du-<u>ջահության մակա</u>դրակը, ուն այժմ հաջակի մակադակին է», «ծիծաղում է նա. ով առաջինն է կռակում» hund and nhuhh th nhunta, cundպայն չի խմում» կարգի աֆորիզմührnd: Shiphljugühüf ümbi, nr pus Գեռմանիայում աշխահող լրագրող-

1.

umd arma, hujha str hunama huj-<u>լենիքում</u> հայ<u>չնվեց</u> հասա<u>լակու</u>թյան ուշադրության կենչորնում։

Մյուս կողմից, հունվարի 16-ին հրադարակված մի հարցախյույզի համաձայն. ռուս ժողովուղի մեծամասնությունը կուցբել է նախագահ Բուիս Ելցինի հանդեպ իւ վսչահությունը, իսկ Ելցինի ազգային անվ-խորհողական Ալեքսանդր Լեթեդը համարվում է ամենավսչահելի քաղաքական գուծիչը։

Ռուսասջանի Սոցիալական եւ ազգային հարցերի անկախ ինսչիsnish անցկացrած հաrցախույզի համաձայն. ռուսների միայն 22.6 որիսը վահարհություն ունի առողջական դժվառություննեւ դիմագոսվող Ելցինի նկաչմամբ, իսկ Լեբեդին վսչահություն հայչնողների hundbütusmipjmün 58.4 snljnu t: Նոս ամենամու մrgակիցը Մոսկ-

վայի քաղաքաղեց Յուրի Լուժկովն է, ուր վայելում է բնակչության 42.7 ուկոսի վսչահությունը, իսկ Գրիգոrի Յավլինսկու <u>դա</u>ռազայում. այդ համեմաջությունը 34,9 ջոկոս է։

Հինգերորդ քեղում է գջնվում կո մունիսsների ղեկավաr Գենադի Qjniquiuninin 29.9 snynuni

Հարցախույզին մասնակցել են ավելի քան 2200 քաղաքացիներ։

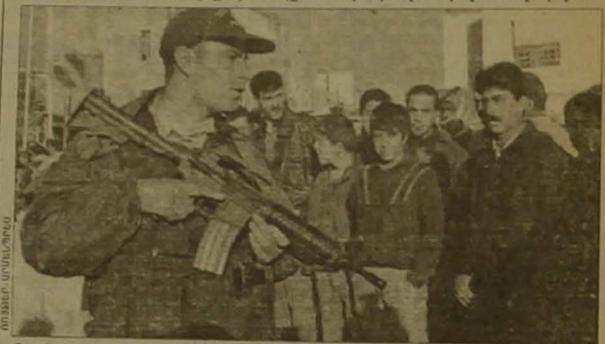
 Պայթյուն Մոսկվայի կենsrոնում։ Մոսկվայի կենչորնում չեղի ունեցավ որայթյուն։ Ձոհվեց մի գուծառաւ. uru 2 phliaumuhatrp yhrudnryb ցին։ Պայթյունը sեղի ունեցավ մի chlift unsuluujtnut, nrshy qsuijnut են միլիցիայի քաժանմունքն ու գրաubligulution: Augenight wurth pus trainipphi htmuyumuyuryny tr: Anrowruph ans hujsauptrilly ba փասչաթղթեւ կաղված Վյադիմիւ oprhändulan has Lääpsätern apsuurկում են հանցագուծ կազմակեւողության կողմից աւված դայթյունի Juryuon: BBC

UEPallan UPEALLA

Arnimutr hrtmittrp nypught Sternuh yornusp

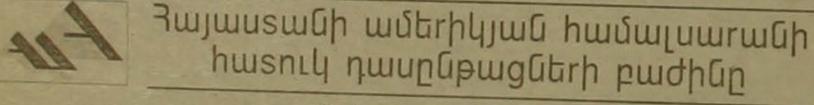
17 ՅՈԻՆՎԱՐ, ВВС, Պաղեսջինի ոսջիկանությունը հսկողության Տակ առավ Յեբոոնի մեծ մասը այն բանից հետ. երբ լուսաբացին, կարձաsեւ արարողությունից հետ Իսrայելի բանակը

թյունն այժմ շահագրգոված է առաջընթացով լինի։ Իսrայելը Դեբոոնում իշխանության հանձնումը նշեց կարծ եւ լեզոք մի հայsաrարությամբ այն մասին, թե զուլեւի վեւաբեղակայման



նրան փոխանցեց իր լիազորությունները։ Դա վերջին խոշոր քաղաքն էր Աrեւմsյան ափին, ուը մնում էր Իսրայելի բանակի ձեռքին։ Բանակը, սակայն, առաջվա պես շարունակելու է պաշողանել hrեական բնակավայրեrը քաղաքում։ Եrբ իսrայելական gnrքերը հեռացան քաղաքից, այդ պահին սպասող պաղեսsինցիները ռադիոկայմին բարծրացրին իրենց դրոշը եւ իրադարձությունը նշեցին հրավառությամբ։ Պաղեսsինի առաջնուդներից մեկը՝ Աcrաֆին, BBC-ին sված hաrցազոույցում իշխանության փոխանցումն անվանեց դրական քայլ։ Նա hwjswrwrbg uwywjū, nr cws wdbih yurtinr t, nr burwjtjh ywnwdwrni-

գուծողությունն ավարչված է։ Յեթոո նում կոոնասեր հրեաները սակայն աղոթելու համաr հավաքվեցին բիբլիական նահաղեsների գերեզմանին եւ պատոեցին իրենց հագուսաները՝ ողբալով sեղի համայնքի կուուսջը։ Բայց իրականում հրեական բնակավայրը մնաց անձեռնմխելի եւ գsնվում է իսrայելական բանակի դաcsդանության նեrtn: Բնակավայrն այցելեցին պաշ**հպանության նախա**ւաւ Յիցխակ Մուդիխայը եւ զինվուական հրամանաջարության ներկայացուցիչները։ Բնակավայրին մոց գցնվող շուկայում իսւայելական զինվուների եւ պաղեսsինցիների միջեւ sեղի ունեցած ընդhurning chis gugurtgitg:



իր առաջիկա անգլերենի ուսումնական ծրագրերը՝ հեղինակի՝ Ռուբեն Հակոբյանի (Թառումյանի) թույլչվու-ענייא העוצעיין העצועיין թյան, այսինքն շրջանցելով Հայասչանի Հանրապետության Ortafa htsplaulaujha braudneath te harradhy pravamatik Փեուվարի 3-ից մինչեւ մարդի 14-ը rի մասին, խնդրվում է մինչեւ 31. 01. 1997 դիմել հեղինաեւկուշաբթի, չուեքշաբթի եւ ոււբաթ օրերին, ժամը՝ 17:00-20:15 կին 22-01-42 (քն.), կամ 52-23-64 (աշխ.) հեռախոսահամա-Վաւմը 38.000 դւամ ներով, համապատասխան տարահեսակների օգտագործումն Գրանցման եւ վճարման ժամկեցը՝ մինչեւ հունվարի 24-ը։ օրինականացնելու պայմանները քննաւկելու համար։ Քաrsուղաrության húsnipjniննtr Փեուվարի 4-ից մինչեւ մաrsh 14-ը Երեքշաբթի, հինգշաբթի եւ ուրբաթ օրերին, ժամը՝ 16:30-20:00 nsnhn Վարձը՝ 125 ԱՄՆ դոլարին համարժեք դրամ Գrանցման եւ վճաrման ժամկեցը՝ մինչեւ հունվարի 24-ը Անգլեւենի չոււուդ փուլ վիճակախաղի O3 խաղաrկության Մաrsh 17-ից մինչեւ աmrիլի 25-ը արդյունքները ըստ տարերակների եւկուշաբթի, չուեքշաբթի եւ ուրբաթ օրերին, ժամը՝ 17:00-20:15 Վաւմը՝ 95 ԱՄՆ դոլաւին համաւժեք դւամ 2 3 Գրանցման եւ վճարման ժամկեցը՝ մինչեւ մարցի 10-ը 5 33 8 Գուծաւաւ առաջաւկների գւագրություն 6 6 18 Մաrsh 18-ից մինչեւ աmrիլի 24-ը «LOSOTOLE» TOUMPOOLU E 262 Երեքշաբթի եւ հինգշաբթի օրերին, ժամը՝ 17:00-20:15 Լենինգrադյան 48, սպորչլոչոյի կրպակներ, Շեռ.՝ 39-11-23, 39-14-81 Վաւծը՝ 70 ԱՄՆ դոլարին համաւժեք դրամ Գրանցման եւ վճարման ժամկեցը՝ մինչեւ մարցի 10-ը Անգլեւենի առաջին փուլ чибилчльи г Աորիլի 28-ից մինչեւ հունիսի 6-ը Առանձնատուն, 80 քառ. մ նկուղ-ավչոչնակով եւ եւկու եւ ու դան օրերն, այս անն անն անն 12:00-20:12 բնակելի հաrկով (առանց նեւքին հարդարանքի), Վաւծը՝ 95 ԱՄՆ դոլարին համաւժեք դւամ «Ձվաւթնոց» կինոթաsmնի մուակայքում (Մոնումենց)։ Գrանցման եւ վճաrման ժամկեsը՝ մինչեւ աmrիլի 21-ը Կա նաեւ մrgաsni ծառեrով փոքրիկ այգի։ 2pnuwcron.pjn.G Quiliquihurti 27 22 57 dudg 10-16, 58 33 26 dudg 18-23 Աորիլի 29-ից մինչեւ հունիսի 5-ը Երեքշաբթի եւ հինգշաբթի օրերին, ժամը 17:00-20:15 «ՍԱԲԴԱԲԱՊԱՏ» ՍՊԸ Վաւծը՝ 70 ԱՄՆ դոլարին համաւժեն դրամ Գրանցման եւ վճարման ժամկեցը՝ մինչեւ ադրիլի 21-ը առաջաւկում է ձեզ 7, 14 եւ 21 օւվա շւջագայություն Դասընթացների գրանցումը եւ վճառումը sեղի կունենա Յայասsանի RESPOR ամերիկյան համալսառանում, 19ա սենյակում։ Կազմակեւպում է այցելություննեւ Լիբանանի sեսաւժան Յուrաքանչյուr դասընթացին կընդգrկվեն առաջին 15 դիմուդները։ Դասընթացները կանցկացվեն Դայասsանի ամերիկյան համալսարանում։ վայրերը եւ հաճելի ժամանց։ Ուղեգրի աrժեքը 400 դոլարին համաrժեք դրամ։ Lrugnight statinipjaiüütrh hudur quüquhurti 27-16-58: Դիմել «trեբունի» հյուrանոց, II մասնաշենք, 327 սենյակ։ «ՍՓՅՈՒՌ» ՏԵՂԵԿԱՏՈՐ – ԱԱՎճԱՐ ՏԵՂԵԿՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ՅԱՅԱՍՏԱՆՈՒՄ ԳՈՐԾՈՂ ՁԵՌՆԱՐԿՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԱՌԱԶԱՐԿԻ ԵՎ ՊԱՅԱՆԶԱՐԿԻ ՄԱՍԻՆ ՅԵՌԱԽՈՍՈՎ։ 589167, 581351։ ու Պարբերական» հրառառակլութեան չպարան, Երեւան-23, Արշակունեաց 2 Գրանցման թիւ 65, Դասիլ 69149, Պառուէր 497 Տողականակը՝ 4000 Սշորագրուած է շողագրութեան՝ 17. ՕԼ 1997 Գինը 100 դրամ

LUSSUPUPAP@BAPL

բոլու կազմակեւպություններին եւ անհաsներին, ուոնք կիrառում են ԱրԹարումյան (ArTarumian) sառաձեւերն առանց նեւկայացնում է